

Sách do Bác Sĩ Hà Ngọc Thuần  
QY13HD, Úc Châu 17 Feb 2015  
biểu Quán Ven Đường

74  
Long

Dì-cao Cụ Minh-Viên HUỲNH-THÚC-KHÁNG

Hay xem :

Lịch - Phản

(Lịch - sử - cách - mạng của Cụ  
Sào-Nam do tay Cụ viết lại)

GIÁ : 60\$00

Đề rõ cuộc đời 20 năm bôn  
ba cách - mạng của Cụ Sào-  
Nam trên 20 năm ở hải-ngoại

Hay xem :

Lịch trình cách-mạng Việt-Nam  
từ 1945 đến 1954

của ANH-MINH GIÁ : 25\$00

Đề rõ Cụ Sào-Nam 15 năm về  
ở Huế cho đến ngày từ trần

THƯ TỬ ĐỂ :  
Ngô-Đinh-Nhân  
Hộp thư : 59  
HUE

In tại nhà in Khánh-Quỳnh — Huế  
Kiểm-đuyệt số 3058 ngày 9-4-1957

Giá : 20\$00

# BÚC THƯ BÍ-MẬT

CỦA

CỤ HUỲNH - THÚC - KHÁNG

TRÀ LỜI

CỤ KỶ-NGOẠI-HẦU CƯỜNG-ĐỀ

năm 1944

(Lịch-trình cách-mạng Việt-Nam trong thời-kỳ thuộc Pháp)



— HUẾ —  
ANH-MINH XUẤT-BẢN  
1957

醇  
正

Di-Cao Cụ MÍNH-VIỆN HUỲNH-THÚC-KHÁNG

# BỨC THƯ BÍ-MẬT

CỦA

CỤ HUỲNH - THÚC - KHÁNG

Trà lời

CỤ KỲ-NGOẠI-HÀU CƯỜNG-BỀ

NĂM 1943

(Lịch-trình Cách-mạng Việt-Nam trong thời-kỳ thuộc Pháp)



- HUẾ -  
ANH-MINH XUẤT-BẢN  
1957

## LỜI NHÀ XUẤT-BẢN

Kỳ-ngoại-Hầu Cường-Đề, một bậc chí-sỹ cách-mạng, vứt cảnh phú-quý an-nàn để theo lời kêu gọi của Cụ Sào-Nam, băng mình qua Nhật-Bản năm 1906, hò-hào cách-mạng, quốc-dân không ai không biết. Tiên-sinh đã du-lịch khắp các nước Á-Âu và bỏ mình tại đất người năm 1951.

Nhờ ơn các bậc tiên-bối hy-sinh vì nước, chinh-phủ thề theo thiện-ý của Ngô Tòng-Thống, nên đã cho rước-di-cốt tiên-sinh từ Nhật-Bản về Huế ngày 12 tháng giêng năm 1957, nêu cao tinh-thần hy-sinh vì dân-tộc của Tiên-sinh.

Tiên-sinh nuôi chí bão cửu cho đến ngày cuối cùng, mắng chục năm cũng như một ngày; sau khi Cụ Sào Nam bị bắt về nước, Tiên-sinh du-lịch qua Âu-châu, rồi quay trở về Đông-kinh, lầm lòng ưu-quốc không lúc nào nguôi. Những sự giao-thông tin-tức bi-mật giữa Tiên-sinh với các Cụ Sào-Nam, Huỳnh-thúc-Khang, nhờ nơi báo TIẾNG-DÂN làm môi giới, với cái tên Nhật « Minami » (東) người ngoài không làm gì được biết.

Năm 1943, nhân tình-thể trong ngoài nước biến-chuyển, Tiên-sinh từ Nhật-Bản gửi về cho Cụ Huỳnh-thúc-Khang một bức thư bằng Hán-văn (như tòa Lãnh-sự Nhật

ở Huế chuyền giao), nói về việc cứu nguy cho dân-tộc, Cụ Huỳnh phúc đáp kẽ rõ tình-hình hiện tại trong nước và trình bày những phương thuốc bồ cứu, nhờ ông ISHIDA, Phó Lãnh-sự Nhật lúc bấy giờ chuyền-đạt (Ông ISHIDA hiện nay là Cố-vấn tòa Đại-sứ Việt-Nam Cộng-Hòa ở Đông-Kinh). Bức thư ấy, năm 1945 Cụ Huỳnh có dịch ra quốc-văn và nhà in TIẾNG-DÂN đã trích một đoạn xuất-bản, còn toàn bản-cao chúng tôi thu-giữ được cho đến ngày nay. Nay nhân chính-phủ Cộng-Hòa Việt-Nam rước dì cốt Kỳ-Ngoại-Hầu Tiên-sinh về nước, chúng tôi cho ra bức thư này cung một tài-liệu quý-báu về lịch-trình cách-xiang của dân-tộc ta trong non nả thế-kỷ thuộc Pháp về trước, đồng thời được biết lồng hoài-bảo và chổ minh đạt của bậc chí-sĩ lão-thành (67 tuổi) cùng sự hoạt-dộng của Kỳ-Ngoại-Hầu tiên-sinh không lúc nào ngừng. Còn về lịch-sử Tiên-sinh chúng tôi đã cho ra quyển CƯỜNG-ĐỀ năm 1951, và gần đây ông Tràng-Liệt (trưởng-nam Tiên-sinh), đã cho ra quyển tự truyện Tiên-sinh.

Bức thư này lúc bấy giờ nếu rủi tiết-lộ lọt vào mắt bọn Thực-dân, độc-giả hẳn cũng biết số phận của tác-giả đã ra thế nào.

Hạ Đinh-Dậu (1957)  
ANH-MINH

## LỜI TỰA

---

Tuổi già việc bận, cảnh nhộn người ồn, dưới ngọn đèn dầu lửa nhỏ xưa, thảo bức thư này trãi trên một tuẫn mới xong. Ngồi kiêm lại thì thấy bối chõ này gạch chõ kia, rơm rác dây trên mặt giấy. Kho vì không có ngày giờ rảnh, không kịp sửa chữa thuận chính lại. E rằng trả lời chậm trễ, phiền lòng trông đợi, vội vàng viết được một bản (chưa có bàn khảo) dâng lên trình xem.

Tự biết văn nhiều hại chất, nhánh nhiều che gốc, không dù đáp lại cho xứng đáng với cái thâm ý bậc cao minh đã dù lòng cúi hỏi đến, song có chút dám tin chắc là :

Đương giữa khoảng giao-thừa mới cũ dè dứt dờ nối này, lớp già tiêu mòn, ít ai nhắc lại việc cũ, lớp trẻ phù-tháo thấy gần biết cạn, tin theo sách người ngoài một cách khinh suất (như sách người Pháp nói chuyện Việt-Nam, chỉ thấy một mặt v.v...) đối với cặn-sứ nước Việt-Nam từ 80 năm lại đây cùng tình-trạng hiện tại trong nước, không khỏi có chõ ngăn che cách biệt không phù sự thực. Đồng-bảo trong nước, ngoài biển dè lòng khao-sát, muốn hiều rõ chân-tướng bẽ

trong như lối « dè mắt tìm nơi đồng-nội » của người xưa, thì những tài-liệu đứt-sót linh-tinh góp lại trong bức thư này, không phải không có điều bù ích chót dinh, mà các quan-tử nước Phù-Tang có cùng ý muốn ấy, hoặc có thể cung một viên đá mài ngọc ở núi khác chăng.

*Ngày mồng một tháng giêng năm Quý-Vi (5-2-43)*

Người viết thư :

Lão-thơ-sanh : MÍNH-VIÊN

Phụ : Giải nghĩa dề trên :

Cụ Phan-Thanh-Giản, sau Nam-ký thất-thủ, tự xưng là « Hải-nhai Lão-thơ-sanh », mà trong bản « Việt-Nam vong-quốc-sử », Cụ Phan-bởi-Châu xưng người ủy-mạng cho đi, gọi là « Quốc-trung trưởng-giả ». Vậy trong thơ này xưng hô « Trưởng-giả », Thơ-sanh » là theo bậc tiền-tần vậy.

## BỨC THƯ KÍNH BÁP LỜI ỦY-VĂN cỦA VỊ TRƯỞNG - GIÁ QUỐC - BÀO NGOÀI BIỀN

ĐOẠN THÚ NHÚT

Kính đáp lời ủy-văn

Nhục cho bức thư thăm hỏi ân cần và ủy-thác tám-sự, tôi rất lấy làm cảm động và hổ thẹn.

Thơ viết ở Đông-Kinh ngày 15 tháng 6 dương-lịch 1942 mà đến trung-tuần tháng 12 âm-lịch năm Nhâm-Ngọ mới đến tay tôi. Ở dời đường thủy, đường lục và trên không, điện-tin truyền-dệ mau chóng như ngày nay mà dân-tộc sa sút lại sau, người trong nước cùng người biển ngoài muôn thông nhau một cái tin, quanh-co chập chờn như thế, rõ là điều đáng buồn ! Một tấm lòng dã soi nhau, dẫu ngoài ngàn dặm, không khác gì gặp mặt, kính chúc Trưởng-giả gắng sức bão-trọng và chúc anh em ta hồn được khuông-hảo.

Vì mối quan-hệ của tō-quốc, tiền-dồ hạnh-phúc của quốc-dân cùng bạn thân-giao với hai bậc đại lão ái-quốc tiền-thời (Cụ Sào-Nam cùng Cụ Tây-Hồ), mà Trưởng-giả cùng tôi có một duyên « tương tri chưa gặp nhau », đến nay đã 38 năm ! (dẫu từ năm 1904).

Trong mấy mươi năm ấy, một người thi tách xa

ngoài muôn dặm bờ khơi, một người lại sa mình dưới địa ngục mẩy tầng, hình cách thế ngắn, tin tức không thông nhau. Kẻ sống sót trong vòng xiềng xích này, tự nghĩ trọn đời mãi thế, không mong có cái ngày mà bái bên cách mặt lại được giải lòng cùng nhau !

Nhịp đâu thinh linh, ở Nam-kỳ có chuyện « cáo quay đầu về gò đất cũ » (Cụ Phan-châu-Trinh ở Pháp 14 năm, về chết tại Saigon năm 1925 - 26); lại thinh linh ở Kinh-dô Huế có chuyện « chim trở về ồ nhành nam » (Cụ São-Nam trở về Bến-Ngự). Nhận đó tôi mới xây « ồ kén buộc tám » ở đường Đồng-Ba (1) Huế (công-ty nhà in và báo TIẾNG-DÂN).

Trên mười mấy năm nay, ở giữa chỗ trời gai đất gốc, đầy mặt bụi đen, một trường say ngủ, lừa có hai lão bạc đầu, có đôi bạn khỏi lè loi, sớm chiều cùng qua lại nhau, mỗi lần nhắc lại chuyện cũ là mơ tưởng đến xứ Bồng-lai, tấm thân khi nào cũng lẩn quẩn bên Trưởng-giả.

Bởi ngày nay mà nhớ lại ngày xưa, hai bạn già cùng nhau suy nghĩ, không có việc gì mò tay vào được, trừ ra có một việc là : trong đám tro tàn giữ gìn một đóm lửa « nhiệt-thành ái-quốc » của đồng-bảo, mong kéo dài ra, có một ngày thôi cháy lại, hoặc giả trời già theo như ý nguyện « người Á-châu của người Á-châu », chống gây lại sang nước Phù-Tang, hỏi thăm bạn đồng-bảo kiều-ngự bên ấy có còn ai không? và dẫu in móng Hồng như « Bình-ngo-hiên » (2), mờ Trần-Dòng-Phong (3), tấm

(1) Nay đường Hàng-Bé.

(2 - 3) Xem quyển « Tự Phán » của Cụ São-Nam đã xuất-bản,

bia Thiện-Vũ Hỷ-Thái-lang (1) v.v... để tỏ chút lòng thành « uống nước nhớ nguồn », ngoài ra không có hy vọng gì khác.

Rủi thay ! Thời-cơ vừa mới xoay thi Cụ São-Nam bệnh già qua đời mà tôi thành lè loi chiếc bóng, trong cảnh mồ-côi lại mồ-côi thêm, một tiếng khóc dài gần dứt hơi thở, nghĩ rằng trong đời không còn kẽ tri âm, muốn dập nát đàn cầm đã mấy lần (1939, 40, 41).

Đứng giữa lúc dãy trời đồng sẩm, bốn phía quanh-biú, tự khóc tự cười, dở sống dở chết, bóng tiếc được thơ ngoài biển khơi từ nơi Trưởng-giả gởi đến. Rửa tay mở thơ đọc đi đọc lại, giấy vẫn tinh dài, mường tượng nhìn thấy khói lòng ái-quốc của Trưởng già, khảng khái kích phát một cách nồng nàn, so với ngày mạo-hiểm xuất dương, một chiếc thuyền tách ngay sang nước Mặt-trời-mọc lúc xưa (1906) không kém chút nào, tôi lấy làm cảm-xúc hết sức.

Tôn-ý trong thơ, tôi đã lãnh lược cả. Duy gọi tôi hai chữ « Hiền khanh » cùng ủy-thác mọi việc « liên-lạc » và « sáo mủi » v.v... Tự xét tuổi già tài kém, không lấy gì đáp lại, lấy làm hồ thịen : trước hết định giữ thái-dộ tĩnh-mặc ; thầm nghĩ lòng suy một hồi lâu, một tia điện sáng dâu trong đầu óc dội ra, trông lên ngó xuống dưới một bóng đèn, tưởng tượng như có trăm vị thần linh ở trên, cùng vong hồn của ức muôn đồng bào ái-quốc, nhóm lại chung quanh mà ban lời mắng trách nghiêm-trọng :

« Mầy dầu bất tài cũng là một trái lớn còn sót sau

(1) Xem quyển « Tự Phán ».

mùa đông, đối với nước Tô cùng chung một giây quan-hệ, huống gấp khoảng thời-cơ « ngàn đời một thuở » nầy mà quên lảng cái nghĩa-vụ một phẩn-tử « kẻ thất phu có trách nhiệm » cùng « bạn bè với đồng-bào » hay sao ?

Một tiếng sú-tử vừa gầm thì muôn mồi ruột tẩm đều bùng ra, không tự ngăn được, cầm bút viết những điều trong đáy lòng muốn nói, thay cho bức thư trả lời, trộm dựa vào cái nghĩa « cử những chỗ mầy biết » của Cụ Không-Tử, một bầu máu nóng rưới ra mực đậm ngàn giòng, Hoàng-thiên Hậu-thồ hãy soi lòng cho. Ngu chăng ? Điện đại chăng ? Có một điều được gì trong muôn ngàn điều chăng ? Tôi không tự biết, chỉ trong anh em đồng-bào trong nước và ngoài biển cùng các bậc người quân-tử nước Mặt-Trời biết nước Việt-Nam này còn có tên thơ-sanh già là tôi, dung thứ chỗ nói cuồng nói quấy mà chọn lặt lấy những điều có thể chọn lặt được, tôi lấy làm minh-cảm yô cùng.

#### DOAN THÚ HAI

##### Tổng đáp đại ý trong thơ

Trong thơ có nói « liên lạc », « by-sanh », « sào mủi » cùng « lạc-quan, thái-bình » v.v... Tôi đối với tình hình nước ngoài cùng việc ngoại-bè, bên kia sòng, chưa hiểu rõ được bao, mà xem di xem lại trong thơ của Trưởng-giả, hình như cách-biệt nước nhà đã nhiều năm, đối với tình-hình trong nước, không khỏi có chỗ ngăn-lắp ;

hơn nữa bọn kia (người Pháp) sở trường cái ngón « thả mù tuôn mây », tröm cách che dấu sự thật, cái chấn-tường ở trong không sao tỏ ra ngoài được. Xin nói thực-trạng :

xx

##### Dĩ vãng và hiện-tại

Hiện trong nước bọn tiền-thời cũ còn sót lě tě như sao buổi mai, không kẽ bọn thay mặt đổi lòng, tức có kẽ sau trận đau rồi còn ghi nhớ sự đau, vẫn giữ tấm lòng như xưa, song vì hoàn-cảnh ác-liết, sanh kẽ khuẫn-bức, nên nếu tạm được yên trước mắt là giữ lấy cái thái-dộ quan-vọng. Tựu trung cũng có đôi người chí-khi còn quật-cường như xưa mà tên họ đã ghi vào sổ đen, mang cái dấu vết hiềm-nghi, thành ra cái quái-vật đáng ghê tởm trong xã-hội, không ai dám lại gần. Bởi thế hạng khá còn sót nầy, sanh-khi dồi dưỡng chỉ lừa cái nóng tinh-thần trống không, không có thực-lực gì.

Đến như bọn từ trong trường học « nô lệ » dúc ra, lớp cao chiếm được cái địa-vị « quan lớn bồng nhiều », thời thời dựa hơi lỗ mũi kẽ khác, sợ được sợ mất, nếu làm cách gì mà giữ được cái hà-bao thì không việc gì mà không làm.

Thứ nǚa bọn viết thuê nói mướn, mãi-biện kế toán trong trường quan-lại hay nhà buôn kiêm được cái ghế có bát cơm, đã lên mặt tự đắc, ăn uống sung sướng, áo quần bảnh bao, ngoài bộ mặt « văn-minh » ra không có tu-tưởng gì.

Thứ nữa phần đông bọn tuổi trẻ biết gần, những thuyết « tự do bình đẳng », « duy vật » đã trước thời vào làm « Chủ-nhân-ông » trong óc thời thời say đắm cái bã vật-chất, tiêm-nhiêm lấy cái độc-tiểu-thuyết lâng-mạn, xem luân-lý như rơm rách, chè dạo-đức là hủ-mục ; thậm nữa truyện phong-tinh phụng làm sách lô-truyền, tuồng tràng gió chuồng làm quõe-túy; sẩy chân sỉa hước, nối gót nhau sa vào vực truy-lạc.

Trong đám thanh-niên vẫn có một đội phản-tử trut-tù, bị cai phản động-lực sau cuộc Âu-chiến (1914-1918) xô đẩy, người thì nhận là tín-dồ Mã-Khắc-Tư, kẻ thì xưng là học trò Lê-Ninh, mỗi người đều vỗ ngực phô là anh-hùng, đồng-chi khắp ngoài bốn biển, một lầm với phong triều bẽ ngoài, hai bị lầm khêu dục ở trong nước (có người Pháp thò tay vào cho bùng ra), theo mù chạy quấy, bị tội tù dày giết, gần nhốt vào một lười mà quét sạch (1930-1936), có kẻ lọt ra ngoài lười tội tù, đã trải qua sụp ngã nhiều phen, như giặc mộng mới tỉnh, dần dần quay đầu lại mà mù mờ ngơ ngác, chưa nhận ra đường nào mà đi.

Tình-trạng dĩ-vãng, đại-khai như đã nói trên.

Đến hiện tại lại càng sa, càng thấp hèn hơn nữa : vợt, banh khoe giỏi, xe đạp đua tài, đã là sự nghiệp anh hùng lột bực, mà ngoài ra không phải bàn nữa.

Đến cái thủ-doạn chia rẽ của người Pháp lại càng hiềm ác đáo đẽ, khiến cho cái khoảng giữa « tàn và cựu » « già với trẻ » cách biệt nhau thành cái hào rất sâu

không sao gần gũi dung hợp được. Xem như Cụ Sào-Nam về nước, trải trên mươi mấy năm mà một chắc thán mồ-côi vẫn mồ-côi, chưa nói chuyện khác. Núi Ngu-Sơn không phải không có cây tốt, mà nay trọc trơ như thế là do mấy mươi năm nay búa rìu của tay thợ ác hăng ngày chặt phá thành ra núi trọc dô. Vậy nên giữa hiện trạng nước Việt-Nam ngày nay mà nói liên-lạc nhân tài cũng như gieo giống lúa vào đám ruộng cỏ lan rậm rạp, tưới nước trong vào cái ao bùn rác chất chứa dơ bẩn, mà mong có hiệu-quả trong mai chiều ; dầu có người đàn bà khéo giỏi đến đâu, không gạo cũng không sao nấu ra cơm được.

Tình-trạng dĩ-vãng và hiện-tại nói trên, kẻ thíc giả đều than dài, không phải lời nói « bi-quan » riêng một mình tôi, nên tôi không cần dấu che để dối bậc Trưởng-giả. Song le đối với hiện-tại và tương-lai mà tôi trước sau vẫn ôm mối hy-vọng cho đến một hơi thở còn ngày nào là nuôi ngày ấy, không chịu giữ cái thái-dộ « tiên-cực ». Vì theo chỗ suy-trắc trong tâm não cùng một ít kinh-nghiệm trên lịch-sử, tôi có một điều xác-tin mà ngày nay đã thấy trung-triệu :

« Nhàn-tài vì dùng mà sinh ra, vì không dùng mà tiêu-diệt đi ». Tôi tin câu danh-ngôn ấy đã lâu. Xưa nay bậc anh hùng tạo thời thế vẫn không thường có, nhưng hàng anh-hùng do thời-thế tạo nên cùng bọn anh-hùng không tên trong rừng sâu, ngoài đồng-nội, không xứ nào không có. Non sông Hồng-Lạc này, núi cao nước sâu không hề thay đổi, khí thiêng chất chứa ngày nay vẫn

như xưa, dân-tộc con Rồng cháu Tiên, chiếm cái vinh-dự « ngàn năm văn-hiến » trên lịch-sử Á-Đông, đánh quân Tống, đuổi quân Hồ-Nguyên và đồng-hoa cả dân tộc Chiêm-Thành cùng Thủy-Chân-Lạp. Võ-công hoanh liệt và sức hắp-dẫn mạnh mẽ là đường nào, trên sử sách còn chói soi như việc trước mắt. Con cháu giòng thần-minh một mạch cùng truyền, há là người bỏ di cả sao? Khốn vi hoàn-cảnh ác-liệt, không khi ô-trọc độc hại bao bọc áp bức bốn phía chung quanh, bao nhiêu thứ giống tốt bị chặt phá vùi dập nên không trồi lên được dấy thời. Nếu một mai giữa đất bằng thanh không mà có một tiếng nồ dùng, hiện ra một trán gió to thôi bụi, sấm sét quét mây, làm cho non sông đổi sắc, yêu ma dẹp bóng, bao nhiêu hang hùm ồ rắn, hầm chuột ngách chồn, nương dựa lấp nấp trong và ngoài trên mấy mươi năm nay quét sạch sành sanh, thi vùng mặt trời đổi khắp một phia, muôn vật troi sống; trận mưa đông rưới xuống, trăm bông đua nở. Dưới quyền trung-ương chấn-chinh đã thống-nhất, người nước đều vui lòng ra dùng, kề mạnh ra sức, người khôn dâng mưu, theo tài mà dùng, tướng cũng không thiếu. Duy cần nhất là tay chủ-tri cùng một ít nhà cao-cấp khoa-học chuyên-môn, hoặc có thiếu người, mà đã là một phần-tử trong vùng trật-tự mới Đại-Đông.À thì nhà Đại-Nhật-Bản giúp sức vào, tướng không lẽ hép hỏi gì với ta.

Điều tôi nói trên tuy là lời dự-trắc theo ý-khiến riêng tôi, song không phải là không có thực sự làm bằng chứng: trên mấy mươi năm nay, bao nhiêu bộ-phận các cơ-quan trọng-yếu trong nước, đứng chỉ-huy chẳng qua 5,3, người

Ấu, ngoài ra chia đường giúp sức, đa số đều là người nước Việt-Nam chúng ta cả. Trong bọn ấy vẫn nhiều tay tránh hổ, song không phải không có một số ít — rất ít — minh làm tôi nhà Hán, mà lòng vẫn không quên nước Hán (như Nguyễn-trọng-Hiệp, Trần-dinh-Phác, gần đây như Nguyễn-hữu-Bài v.v ) dấu minh để chờ cơ-hội; khô vi ở dưới cai thế để ép đã lâu và trung với áo cơm không làm sao dặng, đành phải chịu vậy đó thôi.

Một mai mà có cuộc xoay chuyền, thay chầu đổi chợ, thì nhân tài nước Sở mà nước Tần dùng, đại với nước Ngu mà khôn với nước Tần, xoay một cái trở nên người giỏi; đổi quân dưới cờ Đại-Thống-Soái Quách-Tử-Nghi, dùng Lý-trung-Bật thay chức Thống-Soái mà cờ xí đổi sắc, hiệu-lệnh nghiêm minh, nghiêm-nhiên thành một đạo quân mồi tinh. Đó là cái chứng « đổi tướng không đổi quân », gương trước rõ ràng, đó là nước cờ co-cảnh nhứt trong cuộc, cũng là nước cờ trước nhất. Xưa nay trong khoảng đổi cũ thay mới, dùng oai hòn dùng ái mới làm nên việc (uy khắc quyết ái nãi hữu tế 威克厥愛乃有濟) mà trừ kẻ cù-khỏi, tha kẻ hiệp tùng, tự nhiên thu cái hiệu-quả « cỏ bồng sanh trong đám cây dâu, không cần đỡ mà nó tự đứng thẳng (bồng sanh tang trung, bất phù tự trực 蓬生桑中不扶自直) Huống chi nhà binh lúc cần dẫu kẻ tham kẻ trả cũng sai khiến được là việc thường. Duy cần yếu nhất là nước cờ « co-cảnh » hạ cây cờ nhà Triệu xuống mà dựng cây cờ nhà Hán lên (thụ Hán xỉ dịch Triệu xỉ 登漢幟易趙幟), phải tay thủ đoạn lão luyện

mới làm nỗi, không phải bọn người sanh sống không  
thạo việc binh mà làm được việc ấy.

Và chăng tôi còn có chỗ chưa hiểu là thuyết « đứng  
mũi chịu sào ». Xưa nay công việc hàng-hải tất cần có  
tay thạo nghề, mà tài liệu nhu cầu trong tàu chính bị  
ra sao? Phương-hường tần-hành và địa-diểm qua lại, ha  
neo đồ bộ nơi nào? Chủ thuyền cùng tay lái phải trù  
tinh trước mà bọn cầm sào đứng mũi nghe theo lệnh  
người chỉ-huy. Vậy người trong tàu ấy phải không nói  
mà hiểu nhau mới mong nên việc. Không thể, sóng gió  
ngoài kholi, lỗ gành nơi lồi nơi súng, ăn núp khó dò,  
mà nếu hiểu làm một ty là sai một ly đi một dặm, đi  
hai không phải là ít. Ba mươi năm lại đây đồng-bảo ta  
hy-sinh vì nước đã nhiều phen không phải một lần, mà  
chỉ là chuyện « hoa Quỳnh nở trong một chốc » (Quỳnh  
ba nhất hiện 玉花一現). Tại sao? Chỉ tại trước  
việc không dự-bị sẵn sàng cùng sau lưng không có gì  
làm hậu-thuẫn. Nay xem như trong thơ đã nói thi thành-toán  
đã sẵn, kế hoạch đã định trước. Tôi dõi với việc  
binh vẫn là người đứng ngoài cửa, không dám bàn suông  
trên mặt giấy, duy có công hiệu đôi câu danh-ngôn đời  
xưa : « biết mình biết người » (tri kỷ tri bì 知己知彼),  
« quản ra đúng luật » (sư xuất dī luật 師出以律)  
e lời sao có nhảm tai bậc cao-minh chăng.

xx

#### Đáp đoạn cuối cùng trong thơ

Trong thơ, đoạn sau có bảo « như yêu-cầu điều gì  
cứ nói ngay, không ngại gì .v..v..»

Trước 30, 40 năm kia, đương lúc thế-lực Âu Mỹ

tràn ngập phương Đông, Việt-Nam nước chúng ta nằm  
co dưới bàn chân sắt cường-quyền người Pháp, bốn  
mặt màn đen, vượt biển ra ngoài lại là điều luật cấm  
rất nghiêm-nhặt, mà cuộc « Nhật — Nga chiến tranh »  
(1904), ảnh-hưởng vang dội đến nước chúng ta, đã xác  
nhận Nhật-bản là vì cừu-tình có một không hai; sẽ cối  
ách nô - lệ Âu - Mỹ cho giống da vàng; tinh-minh  
mạo-hiểm, một chiếc thuyền vượt thẳng sang tận xứ  
Phù-Tang, đem tình trạng thảm khốc nước nhà tỏ bày  
với Thượng-quốc. Theo gương xưa như Thần-Bao-Tư,  
tôi nước Sở sang cầu cứu khóc nói sán vua nhà Tần.  
Tuy thời cơ chưa đến, thêm chỗ quan-hệ đến quốc-tế,  
nhà Tần chưa ca bài thơ Vô-Y (1) xuất viện-binhh giúp  
Sở, mà dưới địa-ngục hắc ám mấy tầng được trồ ra  
một sợi bóng sáng, người nước ta lần lượt nổi gó  
sang đất Phù-Tang, phong-triều Đông-học rung động  
khắp cả nước. Về việc tìm học lại được các nhà  
đương cuộc yếu-nhanh cùng các quân-tử Nippon giàu  
lòng hào-hiệp, tán-trợ khá nhiều, như Đại-Ôi Trùng-Tin,  
Khuyền-Dưỡng-Nghị, Bá-Nguyên Thiện-Vũ Hỷ-Thái-Lang  
vân vân... các nhà danh-nhanh cùng cái tên « Chẩn-Võ Học-  
hiệu », « Đông-Á Đông-văn » in vào gân óc người Việt-Nam  
chúng ta, đến nay còn bản nói nhắc nhở không dứt (2).

Huống chi gần đây từ cuộc chiến tranh « Đại-Đông-  
Á, » mở màn, mới một năm, bao nhiêu nơi cǎn-cứ quân-  
sự của Anh-Mỹ lần lượt quét sạch (Tân-Gia-Ba, Diển-  
Điện, Phi-luật-Tân, Nam Dương quần đảo .v..v..) Đông-  
dương đất thuộc-dịa Pháp, Hoàng-quân Nippon cũng đã

(1) Vô-Y = cò ý nói sự đồng tâm nhất trí.

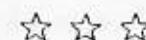
(2) Xem Tự-Phản,

chiếm các yếu-diểm, chặn họng đè lưng, đại-biết Thiên-Hoàng ở gần bên cạnh, vùng Mặt-trời với xứ Trường-An này, chỉ trong gang tấc. Tôi một người dân Nam-Việt, không phải cày dá, lòng nào giữ cái thái-dộ trầm mặc, đầu không như ngựa già nằm chuồng hý lên một tiếng, há lại không vì chỗ đau khổ của đồng-bào một chết một sống, ngắc đầu lên kêu dài một hơi dài sao?

Song tôi sở dĩ trù-trí thận-trọng là vì tầng dọc cận sủ Nippon, phàm việc ngoại-giao và quân-sự, trước việc đã dự trù hẳn hoi, điều-tra khảo-sát, trăm việc không hở một điều gì. Nay đổi với tình-thế nước Việt-Nam chúng tôi hẳn đã thấu rõ mười phần, xấp mẩy điều biết của người nước chúng tôi. Vả lại tôi dè lỏng xét kỹ thái-dộ các nhà đại-gia ngoại-giao, quân-nhân và chính-trị Nippon về chính-sách đối với Đông-Dương, trong thời-kỳ chiến-cuộc kéo dài này, hình như còn giữ cái ý-kien « Duy-trì hiện-trạng », ý-kien tôi e không hợp thời, và hoặc giả có chỗ phòng ngại đến những quy-trinh đã dự-định, nên tôi phải trình-trọng không dám bày tỏ một cách đường-dột.

Nay thi thời-co đã bức xúc đến nơi; dân Việt-Nam đã lâm vào cái tình-cảnh nguy-ngập không thể chờ đợi ngày nay ngày mai nữa. Ông già 67 tuổi đầu, ngọn đèn trước giờ cùng tờ báo TIẾNG-DÂN, gạo giấy cao kiệt, dinh-bản nay mai, đến sa vào cái tình-thế « gấp rút không thể chờ lâu », vừa tiếp được bức thư của Trường-giả, may diễn trong não tôi bị xô đẩy một cách quá mạnh, bao nhiêu dấu vết đã in trong bộ não cả cũ lẫn mới đều hiện ra một trật, xin ráp thành tập-bồn như dưới:

## Điều ấn-tượng mới



### DOẠN THỨ BA

Xứ Việt-Nam với vùng thạnh-vượng chung Đại-Đông-Á trên nền trật-tự mới cùng thực-trạng khốn khổ hiện-tại.

(Dưới này có giới thuyết trước nền thanh-minh: « Đông-Pháp », « Đông-Dương » là danh-từ người Pháp quen dùng, gồm cả Lào, Cao-môn, Quảng-châu-Loan vào trong, tôi, quốc-dân nước Việt-Nam, xin nói nước Việt-Nam).

Một cơn giận phảng dày, đứng ra khai-chiến với Anh-Mỹ, « trận Chiến-tranh Thái-Binh-Dương » này, mục-dich độc nhất là kiến-trúc một nền trật-tự mới Đại-Đông-Á giải phóng cái xiềng-xích Anh-Mỹ cho các dân-tộc Á-Châu, lập thành « Vùng thạnh-vượng chung ». Huấn-lệnh Thiên-Hoàng cùng các nhà yếu-nhân đương-cuộc các giới Đại-Nhật-Bản đã tuyên-agôn, nhân-sỹ cả thế-giới đều nghe biết, không chỉ dân giöng da vàng Á-châu. Hơn nữa, cái phạm-vi vùng thạnh-vượng chung Đại-Đông-Á mà nét bút đã vạch rõ, nước Việt-Nam chúng ta ở trong phạm-vi ấy, không điều gì nghi ngờ nữa. Mà điều cảm-kịch nhứt là từ-tâm của Thiên-Hoàng

cùng thắng-toán của Hoàng-quân, đối với một cõi Đông-dương, chỉ dùng chiến-lược ngoại-giao mà không dùng vũ-lực; biện chiết trong liệc trà chén rượu mà ngồi thu cái công-hiệu mau chóng, « không đánh mà quân người chịu khuất-phục », khiến cho toàn cõi Việt-Nam được ra ngoài vòng lửa binh và chiến-tuyến, so với các xứ Phi-luật-Tân, Diển-Điện, Mã-Lai .v.v.. là nơi trận địa, Việt-Nam được có cái may phúc ấy rất lớn. Dân-tộc Việt-Nam ngày sau này được làm một phần-tử mạnh mẽ trong vùng thanh vượng chung Đại-Dong-Á, tiếng nhẫn « lấy đức phục lòng người » trên bộ sô sống còn của con Hồng-châu Lạc sau này sẽ ghi chũ lớn muôn đời không quên.

Tuy vậy, việc trên đời, không có cái gì gọi là toàn lợi tuyệt đối mà không có một điều hại cùng đi một bên, đây cũng là cái trường « neden hư dược mất » trên lịch sử Đông-Tây xưa nay vậy. Phi-luật-Tân, Diển-Điện, Mã-Lai, các miền trận địa, binh hỏa đền đau, gai gốc mọc ra đầy; dưới mưa bom mày đạn vẫn không tránh khỏi thảm họa trong một khoảng thời-gian. Song trải qua một cuộc vũ-lực chinh phục, sấm sét xếp oai, hoa cỏ đổi sắc, dưới chủ-quyền độc nhứt quân Chính-phủ, dân-tộc bồn thố hiện cùng các giới Nippon gần gũi, tuy sức đến đâu làm đến đó, người trí bày mưu, người mạnh dâng sức, cùng dâng tay nhau bước lên con đường trật-tự mới trong công cuộc « Cộng đồng phòng thủ, cộng đồng kiến-trúc » không có gì trả lục.

Xứ Việt-Nam hiện tình lại khác thế: hiện cảnh xứ này đã lâm vào cái chỗ « nửa trên sa xuống » (bán thượng lạc hạ 半上落下), Hoàng-quân đặt chân đến xứ này đã 2 năm, mà cái khoảng giữa nhân-dân Việt-Nam cùng Hoàng-quân, gần trong gang tấc mà cách xa như mấy lớp đèo ải núi non, khoảng ngăn rẽ ấy vách một địa-giới Hồng-cầu không vượt qua được. Tinh-thể nước Pháp kia như cục ung đã vỡ, Cái ô đã vỡ thì trứng trong ô ấy khó giữ cho tròn vẹn. Đối với xứ Đông-dương bên này, nếu cái khẩu hiệu « Vichy », « phục-hưng » làm như tôn-giáo, bằng ngày tuyên-truyền cho dặng kéo lòng người trong lúc đã rời tan, cũng như cái chuông nặng muôn cân, treo dưới hòn đá lớn gập ghẽnh sấp lăn trên dốc hầm, mà xa ngoài ngàn dặm, lấy một sợi chỉ to để dấn lại, cái chuông chưa chuỗi dỗ đó, chỉ là vắn-dè thời-gian thôi (thuộc-dịa Pháp như Tân-thế-giới, Phi-châu, cái gương không xa).

Tuy vậy trên thê-diện Quốc-tế chính-phủ Đông-Pháp nhờ có hiệp-ước quân-sự và kinh-tế, còn « duy-trì hiện-trang », cội gốc đã khô dứt mà hành lá chưa có hại (bản thiệt tiên bắc, chí diệp vị hữu hại 本實先損枝葉未有害), uy-quyền thế-lực sẵn có ở xứ này, dùng vào công việc đối ngoại, áp-bức đe đạp giống dân Việt-Nam hai bàn tay trắng này thì có thừa. Vả lại mượn cái cờ phòng-thủ, trăm chục bóc lột, ngàn cách che đậm, bề ngoài trương tấm bảng « Pháp-Việt thân-thiện » mà bề trong thì ngầm ngầm thực-hành cái chiến-lược « cháy đất », dẻo xương bóc da, ráo dầu ép mỡ, ngoài công việc « bùa lưới bắt chim sẻ », đào hang tìm

chuột không có cái gì gọi là chánh-sách. Bởi thế, người Việt-Nam ở dưới mẩy lớp đè nén càng ngày càng nặng, khỏi vương cái họa chiến-tranh, may không có vết thương tạm thời trước mắt mà khối thịt trong đáy lồng bị cắt nạo không biết là bao. Ở dưới dao thớt, cái thịt có còn là bao nhiêu đâu!

Theo như thực - chứng kè trên, hiện - trạng mà còn duy-trì ngày nào là dân Việt-Nam thêm một ngày khổ ách, người bệnh da bọc lấy xương, nằm rên trên giường, đều trông mong cốt thiết nhất là nhờ tay danh y quốc-thủ cứu đời giúp người, sớm sớm dù lòng từ-bi, cho một tề thuốc «khi tử hoàn sanh» mà thu cái kiệu trả ơn «kết cỏ ngâm vành» sau ngày đã mạnh dậy. Như vậy may có giải thoát cái khổ này chẳng. Nếu không thế, thứ dân sống sót nửa mình nhà Chu, cái hơi thừa ngáp ngối như cá phượng dã nhọc, không có khí-lực thừa dù làm phần-tử kiệu-toàn trong vùng thanh-vượng chung Đại-Đông-Á sau này, cái đó đã phản, mà trên con đường «trật tự» Đông-Á mà Thượng-quốc đương hành, hoặc giả vì cớ «Bắt triệt dẽ», biết đâu chắc cho điều bắt-trắc ý - ngoại không xảy ra : «choi ong có độc», nuôi hùm dẽ họa», như điều lo xa của hiền-tríết phượng Đông dã từag nói sao? (lý do sẽ nói sau).

Như điều bảy tỏ trên, chính tôi đã phạm vào câu trong thơ Trường-giả đã nói : «dẽ người khác chịu phần hy-sinh mà mình ngồi hưởng cái may phúc vô sự». Điều ấy giống như không nên cho người ngoài nghe

biết, song tôi không dám che dối mà nói thực như thế, không phải tiếng kêu rên của người không đau đâu.

Hiện tình người nước Việt-Nam ta ngày nay, như kiến xưa tanh, như cá trong vạc sôi, như chim sợ ná, như trâu ngựa mang ách ngầm hàm thiếc, lửa nóng phỏng da mà không biết đau, sấm sét đánh ngang đầu không biết sợ, tức giả cho cái tên «cái nước tử bệnh» không thể cứu chữa, vẫn không chối cãi được. Song sở dĩ đến thế, đều do cái chính-sách «diệt quốc» rất mới cùng quỷ-thuật «tiả giống tốt dẽ thử xấu» cùng tay độc «chinh hùm thuế rắn» (chinh hổ phú xà 虎賦) gồm với không khi ô-trọc ngọt thở un hầm mà thành hư hèn đến thế, chí tuyệt nhiên không phải mặt mũi chân chính cùng tính-chất cố-hữu của dân-tộc Việt-Nam, tôi dám nói chắc thế.

Tôi là một người trong nước tử-bệnh ấy, trên vài mươi năm nay, bằng ngày cùng người bệnh gần gũi, nguyên do gây thành cái bệnh ấy, viễn-nhân thế nào, cận nhân thế nào, cho đến tay bạn thầy lang đầu độc, phường phù-thuỷ đồng-bóng ếm hùa, thu hồn v.v., mắt thấy tai nghe kinh hồn khiếp via, song tôi trước sau hy-vọng «sống lại», không giây phút nào quên lảng trong dày lồng, là vì cái điều đã nghiệm thấy trên 80 năm lại đây, trải qua biết bao nhiêu lần hạo-kiếp, mạng người trùn dẽ, sông núi tan tành, nhưng trái gốc sau mùa lạnh (trái giống sót này nở ra cây mùa xuân sau) tiêu rụng gần hết, mà cái giống «cách-mạng kháng Pháp», một mạch truyền nối nhau nup sâu dấu kin, hề có cơ-hội

tà bùng ra, lớp trước ngã xuống lớp sau trồi lên, trước sau không khi nào dứt. Thủ đở đoạn cận-sử « Việt-Nam Pháp-thuộc », quay đầu xem lại, tôi không sao không tuôn một bùm nước mắt đồng tình vì úc muôn vạn đồng-bảo dĩ-vãng trôi mất vì nước mà lớn tiếng kêu oan ; cũng vì đồng-bảo tương-lai mà cung một tề thuốc phẩn-khởi tinh-thần, đồng thời đánh dỗ cái y-án « Nước bệnh không chữa được » mà chỉ rõ cái chứng thực « Chứng bệnh có thuốc chữa ».



Nên xem :

**TỰ-PHÂN**  
ĐỜI CÁCH-MẠNG CỦA CỤ SÀO-NAM  
do tay Cụ tự viết lại.

## Những ấn-tượng cũ

★ ★ ★

DOAN THU TU'

Lịch-sử cách mạng dưới thời Việt-Nam Pháp-thuộc  
(1852 — 1942 Nhâm-Tý đến Quý-Vị, cả thảy 80 năm)

Người không có nước mà bàn việc nước, đã là mối đau thương như kim châm vào lòng, mà càng đau hơn nữa là nhắc lại chuyện một nước « gấp nhau dừng nói câu đau xót, việc cũ buồn tanh chả muốn nghe ». Cái gì dĩ-vãng như cái chết ngày hôm qua, nhắc lại giống không có chút bồ-ich gì. Song muốn biết việc sau, cần phải xem việc trước, mà « Tịch-Dàm vong tồ » (1) là cái thông-bệnh của đồng-bảo ta. Vì thế không từ rườm tai phần đồng, lược thuật một đoạn cận-sử.

Từ ngọn triều Âu-Tây tràn sang phương Đông, người Pháp đạp chân đến giải dắt hình chữ S này, đến nay đã 80 năm, Cao-mên, Ai-lao, nước nhỏ không phải nói, nước Việt-Nam chúng ta nghiêm nhiên một dân-tộc lớn, có tiếng là nước văn-hiến tự-chủ, có lịch-sử và ngàn năm, nuốt cái đau nói giống tiêu-mòn, cứu mồi lo dắt nước chìm dầm, tuy mạnh dược yếu thua, cái công lệ thiên

(1) Tịch-Dàm người Tấn đời Xuân-Thu, qua nước Chu, Chu vương hỏi lịch-sử nước Tấn, y không biết, người ta chè y là người vong tồ.

diễn không chồ tránh, mà cái giống cách mạng kháng Pháp hơn 80 năm nay, không khi nào dứt, và có một thế lực ngầm, ngầm vẫn theo thời-thế mà diễn-tán, khi trời khi sụt, lúc ẩn lúc hiện, ngoài mặt trong cái hình như dứt như nối, mà ở trong vẫn kế tiếp nhau như chỉ luôn dưới tro, rắn bò trong cỏ, rõ ràng có cái dấu vết trước sau một mồi, có thể chia làm 4 thời-kỳ :

#### THỜI-KỲ THỨ NHẤT

(1854-1884)

Từ tàu binh nước Pháp bên mảng tới xứ này, đầu tiên tiếng súng nổ ở cửa biển Đà-Nẵng và Cầu-Giờ thi phong-triều thương-di sôi nỗi khắp trong nước, triều dã trên dưới bồng bột cùng dậy. Năm-kỷ 6 tỉnh thất thủ, quan Kinh-lược Phan-thanh-Giản tử tiết (1868), sĩ dân trong Nam khi lên chống với quân Pháp, danh tiếng lừng-lẫy nhất là Ông Trương-công-Định, Hồ-huân-Nghiệp, Phan-văn-Đạt v.v., nghĩa-sĩ trong Nam dựng cờ dồn cát như mây tuôn nước nỗi, kháng-cự quân Pháp nơi nào cũng có (Ông Nguyễn-Thông trong « Ký-Xuyên văn-tập » có chép truyện mấy nhà nghĩa-sĩ, Ông Đồ Chiểu có bài văn quốc-ám tế nghĩa-sĩ).

Kể đó chiến sự khởi ra ngoài Bắc, thành Hà-nội hai lần thất thủ (lần thứ nhất năm 1873, lần thứ hai năm 1883), quan thành trấn : Ông Nguyễn-tri-Phương, Ông Hoàng-Diệu, trước sau giữ thành cự với quân Pháp, thành bị băm, đều tử tiết không chịu nhục.

Từ đó sĩ phu Trung-Bắc-kỳ, lòng trung phản bùng

dậy : ngoài Bắc thi Ông Nguyễn-Cao (Tân-Bắc) hóng việc, mò bụng tự tử ; Ông Nguyễn-thiện-Thuật (Tân-Đông) sau sang Tàu không chịu hàng Pháp, cùng thòng binh Hoàng-tá-Viêm hợp với tướng quân Cờ-Đen Tàu Lưu-vĩnh Phúc, đánh với quân Pháp, trận Lạng-Sơn, Cầu-Giấy giết được tướng cầm đầu, quân Pháp bị thua trận khá đau (Henri Rivière chết trận năm 1873, Francis-Garnier chết trận năm 1883, người Pháp có đúc tượng và bia kỷ-niệm), trận oanh-liệt trên làm cho quân Pháp xiềng liềng không dám khinh dẽ quân Việt-Nam.

Ngoài ra như Đặng Văn-thân ở Nghệ-an, Hà-tịnh (Trần-Tấn, Dương-như-Mai, Hoàng-phan-Thái) bài hịch gọi là « Hịch Văn-thân » truyền tụng khắp trong nước, trong có những câu :

« Tưởng thuở thái-bình tái vũ, bè Khuông-tương dè mặc khách thiên chung ;

« Đến nay di dịch loạn hoa, lòng tiết nghĩa phải xướng lời lục-quán..

« Xưa cùng có Hồ-Di Kiệt-ngạo,

« Trời lại sinh quân tử kinh luân..

« Lô-trọng-Liên nghĩa bất dể Tần, phần nho già mờ lòng lo vũ-trụ.

« Văn-Thừa-tướng trung thờ chúa Tống, bước lưu ly mà vai gánh cương thường.

Giáo đồ thi Nguyễn-trường-Tô, Nguyễn-dức-Hậu (Tây-học mà thân Hàn lông Hán, Trường-Tô có mấy bài diều-trần, Hậu có giao-thiệp với người Anh ở Hương-cảng, tha dàn ta bị bắt đem nhốt ở Hương-Cảng).

Văn-thân thi Ông Lê-Tuân, Ông Trần-hy-Tăng (2) ông bị vua vời đi sứ sang Pháp thương thuyết cho trả Nam-kỳ lại, giảng hòa ; biết việc không xong, thà ôm lòng trung với vua mà chết, nên uống thuốc tự tử, không chịu sang Pháp, cho là nhục). Cái tiếng « Bình-Tây ! Bình-Tây ! » muôn miệng một lời, phong triều « nhương di » sôi nổi khắp trong nước (như thời-kỳ « nhương di » bên Nhật-Bản), chỉ tiếc một điều là thời-dai « bể quan tòả cảng », người trong nước mù với việc nước ngoài cùng đại-cuộc thế-giới, chỉ biết độc nhất lè con đường cầu cứu với nước Tàu (thường năm phải công-sứ sang Tàu, sang Hương-Cảng cầu thêng với nước Anh, và phải đại-thần Phạm-thận-Duật cùng Nguyễn-Thuật(1) sang Thiên-Tân cùng Thủ-tướng Mãn-Thanh Lý-hồng-Chương thương-nghị việc cầu viện và ngoại-giao, các việc trọng-yếu, nhưng vô hiệu về không). Mà đường đường một nước lớn như Trung-Hoa, không giúp cho Việt-Nam một viên đạn, một tay mồ-côi không kêu gọi ai được, cho đến toàn bàn đều hỏng.

Đó là Việt-Nam kháng Pháp về thời-kỳ thứ nhất, con đẻ của tư-tưởng trung-quân và bài ngoại vậy.

(1) Không nên lộn với Cụ Nguyễn-Thiện-Thuật.

### THỜI-KỲ THỨ HAI

(1884-1890)

Nam Bắc-kỳ hai xứ đã thất thủ, người Pháp đã dàn xếp thành cái trận-thế « rắn Thường-sơn » ( Thường-sơn trận-thế 常山陣勢, ) đầu đuôi cùng hướng-ứng nhau, cứ trên cao mà đè xuống dưới. Việc nước Việt-Nam không còn làm gì được nữa, người Pháp bèn oai bức Nam-triều nhận nước Pháp làm nước Bảo-Hộ, đồng thời bức Triều-định Mãn-Thanh thủ-tiêu cái ấn nhận nước Việt-Nam là thuộc-quốc, bắt đầu Pháp-Việt cùng ký Hòa-ước năm 1884 mà toàn cả nước Việt-Nam làm miếng thịt béo trên thớt người Pháp, ký-ước giữa Quốc-dô, ghi một vết quốc-sỉ cho Việt-Nam ta, ngàn năm khó chùi rửa sạch.

Lúc bấy giờ đại-tướng là ông Tôn-thất-Thuyết rất giàu tư-tưởng bài ngoại, trước sau kiên trì chủ-nghĩa kháng chiến quân Pháp, bao nhiêu điều người Pháp yêu-cầu phi lý, đều cự tuyệt cả.

Đến đêm 22 tháng năm năm Ất-Dậu (1885), Ông cùng tay chiến-tướng trú-danh là Đề-Soạn và quân tinh-nhuệ dưới trướng, đồng mưu đánh quân Pháp ở Huế. Giữa lúc Triều-nghi phản ván thì ông ta nhứt quyết làm theo định-kiến của mình « thà làm viên ngọc nát hơn làm tấm ngói toàn vẹn » (ninh vi ngọc toái, bất vi ngõa toàn 寧為玉碎，不為瓦全), sắp lung vào thành, phang cho quân Pháp một trận

như đánh bạc liều một keo cuối cùng. Vì đó mà nước ta có cái nạn « Kinh-thành thất thủ » năm Ất-Dậu.

Kinh-thành thất thủ, Ông Tường phò vua Hàm-Nghi chạy ra Cam-lộ, tờ chiếu Càn-Vương ban ra, khắp cả nước phảng dại, nào nghĩa-bin, nào nghĩa-hội nhộn dậy như ong vỡ ồ. Những người trú-danh như:

a) Phú-Yên, Bình-Định thi Mai-xuân-Thường, Tăng-bạt-Hồ, Nguyễn-trọng-Tri (Mai công tử-nạn trong lúc Đốc-phủ Lộc đem quân Pháp trong Nam-kỳ ra tiêu; ông Tăng thoát thân sang Tàu, sau đó nào Xiêm-la, nào nước Nga, nước Nhật đều có vết chấn, Ông Tăng lại có theo Lưu-vĩnh-Phúc ở Đài-loan, kể ông ta bón tầu ở nước ngoài trên 20 năm làm một tay kiện-tướng sống sót thời Càn - Vương, đến ngày Cụ Phan-bội-Châu mạo hiểm sang Nhật-Bản, chính Tăng công làm người hướng đạo, do ông Nguyễn - Thành (Tán Hảm) trù-hoạch và định kế (1905). Năm sau Tăng về nước, đau chết tại đất Huế, Cụ Sào - Nam có chép truyện. Tăng có biệt hiệu Điện-Bát. (1)

b) Quảng-ngãi thi Cử-nhan Lê-trung-Đinh, Tú - tài Nguyễn-Tân, Ấm-sinh Nguyễn-bá-Loan (con Cụ danh-thần Nguyễn-bá-Nghi, làm tân-tướng hội Càn-Vương, sau chết nạn cự thuế năm 1908), Cử Đinh, Tú Tân chết về tay Nguyễn-Thân (Tiệu-phủ-sir); Lê-Khiết tân-tướng tiêu Nghĩa-dảng Quảng-Nam, sau lại làm tân-tướng theo Nguyễn-Thân tiêu dảng cụ Phan-dinh-Phùng ở Nghệ-Tịnh, rồi làm đến Bố-Chánh, bị bắt ở nhà, gặp phong-triều

(1) Xem « TÙ-PHÂN » đã xuất bản.

tân-học, có chịu khuynh-hướng, nên chết về việc cự thuế, cũng một chuyện thú).

c) Quảng-Nam thi Ông Trần-ngọc-Dư (Tẩn-sĩ làm Sơn-phòng-sứ), Ông Nguyễn-Hiệu, Phan-bá-Phiến, Nguyễn-Thành (tức Tán Hảm), Tú-Dinh, Phan-văn-Bình (thân-sinh Cụ Tay-Hồ), Lê-vinh-Huy, sau việc hỏng đều chết với việc nghĩa, duy Ông Nguyễn-Thành nhà có mẹ già lại con-một được khỏi chết, tiếc tám việc nước trên mười mấy năm, một nhà Càn-vương cựu-dảng, kết giao bạn đồng-chi, sau làm một tay vận-trù quyết sách trong cuộc « Đông-dộ Nhật-Bản » của Cụ Sào-Nam chiếm một vị-trí rất trọng-yếu trong cả tân-giới cựu-giới. Năm 1908 bị đày ra Côn-lon rồi chết ngoài đảo, Cụ Sào-Nam có làm truyện.

d) Quảng-tri, Quảng-Bình thi có Ông Đoàn-chi-Tuân (tức Bạch-Xi). Lúc vua Hàm-Nghi chạy ra ngoài, có Dụ Càn-vương, Đoàn đến sở Hành-tại hiến sách mà không được kiển-dụng, bèn tự dựng một cờ trên miền Lào, không nhập vào phái nào. Đoàn gồm cả tài văn võ, thời ấy ít ai sánh mà làm việc không thành, sau bị tử nạn, rõ là vua Trần-Thiệp trong dân nhà Tần vậy.

e) Hà-Tịnh, Nghệ-an thi các ông Phan-dinh-Phùng, Đinh-văn-Chất, Nguyễn-xuân-Ôn, Lê-Ninh, Cao-Thắng, Đội-Chanh, Lãnh-Đạt, Đốc Quỳnh v.v.

Ông Phan-dinh-Phùng chống với quân Pháp kéo dài trên 10 năm, Cao-Thắng phòng theo kiểu súng Tày, đúc được thứ súng tân-thức, thường đánh bại quân Pháp, dũng mưu lai đánh giỏi, có tướng tài, dinh lũy đồn trại ở núi Vũ-Quang, quân Pháp xem như kinh địch. Sau Cao, Phan chết dảng mới tan.

g) Thanh-Hoa thì các ông Tống-Duy-Tân, Phan-Bành  
Đinh-công-Tráng, trận đánh ở Ba-Đinh, tiếng súng rung  
động các tỉnh gần xa, là trận đánh kịch-liệt có danh nhất  
trong nghĩa-binhh. Ba-Đinh bị vây cầm cự khá lâu, sau  
vi người chết nhiều quá, thay nǎm ngỗn ngang, không  
nước uống, Bình-công-Tráng mới thoát thân ra ngoài vòng  
vây, thu gop tàn quân dặng toan cử binh lần khác.

b) Bắc-kỳ thì các ông Nguyễn-quang-Bích, Võ-hữu-  
Lợi, Tân Cao, Tân Thuật, Đốc Ngữ, Đốc Tic, Đề Kiều,  
Đề Thám v.v. sau việc hỏng, kẻ chết người sang Tàu.  
Duy ông Hoàng-Hoa-Thám (tức Đề Thám) hùng-cử miền  
Phồn-Xương, về sơn-phần An-Thế, thường đánh giết  
quân Pháp, nghiêm nhiên thành một xu-vực độc-lập  
sau Việt-Nam đã mất nước. Đường thiết-lộ Hanoi-Vannam  
thường bị quân ông la phả hủy, người Pháp không sao  
làm được, bèn cùng ông giảng hòa, nhường một huyện  
An-thế cho ông làm trai dồn-diền, như một nước dịch.  
Cụ Sào-Nam có cùng ông định trước, cùng dảng cách-mạng  
Nghệ-Tịnh làm ý đắc. Đảng ông Tú Ngôn ở Nghệ,  
cô ra đây lập một cái dồn dề luyện quân, gọi là dồn  
Tú-Nghệ. Sau vi quân-giới ở ngoài không du-nhập được.  
Quân Cần-Vương chống với quân Pháp, ông Đề Thám  
cầm cự dài đến 20 năm, sau Hoàng chết dồn mới tan.

Như trên lược kè nghĩa-dảng Cần-Vương, gần thi 2, 3  
năm, lâu thi 10 năm, 20 năm, tuy quân-khi không địch  
lại quân Pháp, tay không không thể làm sao, mấy mươi  
vạn trung thắn nghĩa-sĩ, chí sĩ nhân nhân cùng đồng-bảo  
ái quốc đều dồn làm tiếng sấm nổ vaug trời vùng biển  
Nam mà tan dần dần, song cái « hồn Tinh-Vệ lấp bể », cái  
« độc ong bầy mến ô », khiến nước Pháp, một cường-  
quốc đứng hàng thứ nhất bên Âu-châu không sao dựa  
gối cao mà ngủ yên giấc được. Sanh-khi của đồng-bảo,

nghĩa-dảng kè trên, vẫn dồn chứa ngút trong vùng  
núi Hoành, biển Quế, đến nay còn chưa dứt kia.

Đây là thời-kỷ cách-mạng thứ hai, chính con đẻ của  
tư-tưởng « trung quốc círu-quốc » phái Hán-học vậy.

THỜI-KỶ THỨ BA  
(1900-1920)

Tấn kịch « Cần-Vương » diễn một độ khá lâu rồi  
hạ màn. Các ông Tôn-thất-Thuyết, Đề Soạn chạy sang  
nước Tàu, bị án-tri ở Triều-Châu. Ông Tân Thuật cũng  
sang Tàu, vua Hàm-Nghi bị bọn tránh hổ dảng công  
cho quân Pháp, theo tim dõi riết, bắt được, vua bị  
dày sang Phi-Châu. Sau nhiều trận quét rừng dày cỏ,  
nghĩa-dảng 10 phần, rời rã đến 7,8, vua cũ bị dày di  
xứ khác, ý-nghĩa trung quân không chỗ nương nứa, Hơn  
nữa, cái Triều-dinh con con dưới quyền bảo-hộ người  
Pháp, lại diễn lại dàn tró « thái-binhh múa hát » ngày  
xưa. Một tại Bá-Di Thủ-Tề, thờ chủ nghĩa trung quân  
mấy lúc, vi cái cờ rau Vi núi Thủ-Dương quá dắng,  
*(一隊夷胥下首陽，共言殿若不堪寄，*  
nhứt đội Di Tề hạ Thủ-dương, cộng ngón Vi khỗ bắt  
kham thường) không thể ăn mà sống được, bèn lần lượt  
về hàng với Triều-dinh mới, Triều-dinh dưới quyền  
người Pháp, trong vẫn có lớp dân cũ còn sót, ngoan-  
ngạnh với nhà Chân (triều vua mới) bên lòng yêu-dời  
nhà Tống (Triều vua cũ), cũng chỉ ngâm cay nuốt dắng,  
lặng tiếng nín hơi dưới sức đe nặng của nhà cầm quyền.  
Bạn sỹ-phu cùng một đội người thừa giả cũng nhận rằng  
đại-cuộc đã hỏng rồi, không kéo lại được, non sông y  
cũ, thành quách khác xưa, duy có rưới giọt lệ « lúa tươi  
bắp tốt » (*春秀禾油* mạch tú hòa du) khi qua lại  
trong cảnh đô-thanh cũ, và than thở cho việc nước

không làm gì được nữa, trừ ra ôm mối đau đớn ấy đến trọn đời.

Địa ngục mây tầng, ngọn triều Âu tràn vào ở bốn mặt, dồng uôi mịt mù, đêm dài vàng vặc, bỗng đâu gà hàng xóm gáy lên một tiếng, giắc mộng quần chúng thoát tĩnh đậy: sau cuộc Trung-Nhật chiến-tranh (1894), « Cảnh-tý liêu-binh » (1900) người Trung-Hoa đã dịch các học-thuyết Đông-Tây, sách báo của danh nhân như Khương-hữu-Vi, Lương-khai-Siêu, tạp-chí của phái cách-mạng Tôn-dật-Tiên, lần lần lọt vào nước ta. Trong học-giới có bạn đã sẵn có tư-tưởng quốc-gia cùng lòng đau đớn với nỗi gđng, được đọc loại sách báo nói trên, như trong buồng tối bỗng chợt thấy tia ánh sáng lọt vào, những học-thuyết mới « cảnh tranh sinh tồn », « nhân-quyền tự-do », gần chiếm cả cái chủ-tịch môn học khoa-cử ngày trước, mà một tiếng sét nô dùng, có sức kích-thích mạnh nhất, thấu vào tâm não người Việt-Nam ta là « trận chiến-tranh 1904 » (Nhật-Bản thắng Nga).

Vì sao thế? Vì từ thế-lực người Âu tràn sang phương Đông, trên trăm năm nay, mènh-mông một vùng Á-châu, đất rộng người nhiều, không một nước nào không bị đè ép vùi dập dưới bàn chân sắt của người giống da trắng, không dám cự cựa. Riêng xứ Phò-Tang ba hòn đảo, lấy một nước nhỏ bên Á-Đông, đánh một nước to kềnh cường-thạnh là nước Nga trắng. Tiếng kèn khai hoàn của Lữ-Thuận, là cờ báo tiếp miền Liêu-Dương, tiếng reo « Ngô Á Ngô Hoàng » vang dội khắp cả thế-giới, người da trắng kinh hồn khiếp vía dã nảy mồi lo « Họa giống da - vàng ». Cái trận hoanh-liệt hùng tráng đó đã cho cả giống da vàng tuôn cái khí phẫn uất, trách sao người chau Á không múa hát hò reo mà nhộn dậy một cách hăng hái không tự ngăn được.

Được tê thuở hưng-phấn ấy, giống cách-mạng nước ta sau thời-kỳ diêu tàn rồi rụng, trong vòng không-khi bao bọc áp-bức bị ngọt, hốt nhiên sanh khi trỗi ra một cách bỗng-bột phẫn-khổi:

Sách báo Trung-Hoa như *Tân-dân tùng-báo*, *Máu-tuất chinh-biển*, *Trung-quốc-Hồn*, *Nhật-bản duy-tân khảng-khai-sử*, *Nhật-bản tam thập niên duy-tân-sử*, *Thái-tâng tân-sử* (新民叢報, 戊戌政變, 中國魂, 日本維新慷慨史, 日本三十年維新史, 泰西新史云・云...) trong nước thi tác-phẩm của các nhà tiên-thời như bản só « Diêu-trần của Nguyễn-trường-Tộ » (Nguyễn-trường-Tộ chi diêu-trần giữ-tế-cấp luận 阮長祚之條陳與濟急論), Qùy-tru-lục, « Thiên hạ đại-thể-luận » của Nguyễn-lộ-Trạch (Nguyễn-lộ-Trạch chi Qùy tru-lục, Thiên hạ đại thể luận 阮露澤之葵臺錄, 天下大勢論), cùng các thứ mới xuất hiện trong thời ấy như bài « sớ xin bỏ khoa-cử » của Thân-trọng-Huề (Thân-trọng-Huề thỉnh phế khoa-cử sớ 申仲携請廢科舉疏), « Lưu-cầu huyết-lệ-tân-tho » của Phan-bội-Châu (Phan-bội-Châu Lưu-cầu huyết-lệ-tân-tho 濬佩珠琉球血淚新書), « Công xa thương thơ ký », « Ai nô từ », « Bát cổ khất ai văn », « Danh sơn lương ngọc phủ (võ danh chí công xa thương thơ ký, ai-nô từ, Bát cổ khất ai văn, Danh sơn-lương ngọc phủ 無名之公車上書記, 哀奴辭, 八股乞哀文, 名山良玉賦). Những tác phẩm trên đều viết tay, không chun mà chạy khắp trong nước, sĩ-phu đua nhau sao đọc. Cái tiếng hò reo « Tân thơ cựu thơ » muôn miệng một lời, cả nước sôi nổi như điện cuồng, mà sức kích thích mạnh nhất là bài trường thiền « Đề tình quốc-dân-ca »

(提 醒 國 民 歌). Bài này bằng quốc-âm, lời «lục bát dân-thất», trong kể chuyện thế-lực người Âu tràn sang phương Đông và thuật cuộc duy-tân Nhật-Bản rất rõ, đến trận «Trung-Nhật», «Nhật-Nga», sau nói tham-trạng nước nhà và khuyên quốc-dân tỉnh ngộ.v.v..

Như các món văn-phẩm trên, xuất-hiện kế tiếp nhau, phong-khi trong nước có dèo dòi cũn thay mới mà nhà lãnh-tụ trong đảng cách-mạng quần-chủng đều suy-tòn là hai tiên-sinh São-Nam Phan-bội-Châu, Tây-Hồ Phan-châu-Trinh vậy.

Đảng cách-mạng Việt-Nam trong khoảng xanh vàng dứt-nỗi, tàn-cự quá-dộ, được hai tiên-sinh dẽ-xường mà đồng-bào có huyết-tánh, đồng-thanh-gia cho hai Cụ cái huy-hiệu «đại-chi-sĩ», «đại-ái-quốc» không một ai dì-ngbü. Vì sao? Vì dám-lực, phách-lực và thực-lực đều vượt-lên trên hàng dung-thường, mà lòng nhiệt-thành hy-sinh cho nước cùng thủ-doạn hành-vi «dao lớn riu-to», «võ-núi-trò đường», mở cho người sau hai con đường lớn, làm cho người Pháp ở Đông-Dương bị vết-thương «tri-mạng», dẫu quyền-lực một nước mạnh-lớn, gồm thủ-doạn giảo-khoái quỷ-quyết của các tay-chinh-trị, cho đến ngọn-thầy tay-thợ của các nhà khoa-học ngàn-phương ngắn-lắp, trăm cách che-dậy, không sao bit-kín và đóng-khóa hai con đường ra của dân Việt-Nam :

1) Nhà ái-quốc thứ nhất (Cụ São-Nam) ở trong ngực tối-máy-lớp bao-bọc như thùng-sắt không chô-trống hở, mà một minh-mạo-hiem, trồ-ra một con đường «Đông-học», lại cùng Đảng cách-mạng Trung-Hoa giao-kết qua-lại, khiến-cho quốc-bảo biết rõ thương-quốc Nhật-Bản sẽ là một nước ẩn-nhẫn giải-thoát cái-ách

Au-Mỹ đe ép cho người Á-châu, sẽ có một ngày đánh-duỗi quân Au-Mỹ ra ngoài vòng Á-Đông (tức thơ dâng cho Đại-Ôi Bá-trorde cùng bài thơ khuyên người nước ta sang học Nhật-Bản năm 1905). Con đường này nay thành một con đường lớn mà nước tiên-tân phương Đông ruồi xe buồng-ngựa, nam tiến một cách mau-chóng trên con đường quen, bao nhiêu trồ-lực của người Pháp, ngầm ngầm tiêu-tan-di mất.

2) Nhà ái-quốc thứ hai (Cụ Tây-Hồ) ở trong màn-den che phủ mây-lớp, một tay xé-toang, khiến cho chính-phủ «bù-nhin» dưới mây-dựt của người Pháp, hoàn-toàn mất cả tin-nhiệm của quốc-dân, dẫu cho son-thép tó-diêm, tuyên-truyền, vừa-dợ-thể-nào, vẫn cǎ-túy-óc nhà-văn-minh cùng tay-thợ nhà-khoa-hoc, xé-vai-vá-vật-lắp-bên-này vồ-bên-kia không-hàn-kin cái-màn-bị-xé-rách-trên, đến-nay không-sao-kéo-lại tròn-tin-nhiệm của quốc-dân một-vài-phần trong muôn-phần, trừ-một-bọn-chỉ-trung-thành với miếng-cơm-tấm-áo.

Ôi! Hùng-tráng-thay! cái-sức-võ-núi-trò-dâng của hai-nhà-dai-ái-quốc-chi-sĩ, rõ-là cái-dặc-sắc có-một-không-hai-trên-lịch-sử cách-mạng Việt-Nam ta.

Nhờ có hai con đường trồ-ngo-dó mà phong-triều cách-mạng rung động khắp-trong-nước, cuộc-thể có chiêu-tấn-triền, những-việc-dâng-ghi-như-dưới:

A) Thiếu-niên sang du-học Nhật-Bản, trước-sau nỗi-gót-nhau ba-kỳ-dều-hưởng-ứng.

B) Phái thiết-huyết cả-trong-lần-ngoài, lần-lượt-xuất-hiện và tần-hành (như-ngoài Bắc-thi-Tú, Đại-Tử, Tú-Phật-Tích; Nghệ-Tịnh-thi-Ngư-Hải, Tùng-Nham, Hy-Cao, Đội-Quyên, Đội-Phấn; Quảng-Nam-thi-Đồ-TuyỀN

(Ô-Gia, Sơn-Tâu), Lê-Vĩnh-Huy; Quảng-Ngãi thì Cử-Cần, Âm-Loan, nhiều không kể hết.

C) Trong nước nào hội thương, hội học, hội nông, thương-xã, trường học, đâu đâu cũng có (Quảng-Nam hội hợp thương, trường Diên-Phong, Nghệ-an thì Triều-Dương thương-quán, Hà-nội thì Đông-kinh nghĩa-thục, Bình-thuận hội Liên-Thành, còn hội võ danh khá nhiều)

D) Phong-triều cúp tóc Âu-trang, quan dân tân cựu cùng xung đột nhau.

Đ) Cuộc đầu-dộc Hà-Thành năm 1908 là cuộc cách-mạng trong quân-giới.

E) Tiếng bom nổ ở Thái-bình, thám-sĩ ở Nghệ-Tịnh cùng thông với Hoàng-Hoa-Thám ở Phòn-Xương.

G) Vua Duy-Tân ám-thông Dân-dảng (Trần-cao-Vân, Thái-Phiên.v.v..) diễn ra cuộc Duy-Tân năm 1916.

H) Quân nhân Thái-nguyên cùng tù quốc-sư (Lương-lập-Nham, Hội-Cần.v.v..) phá ngục diễn tẩn kịch « Thái-nguyên quang phục 7 ngày ».

I) Quái-kịch Xích-Long ở Nam-kỳ.

Mấy cuộc trên chót đây hy-sinh rất nhiều không kể hết.

Trong thời-kỳ trên, « Cự-sưu », « Đầu-dộc », « Duy-Tân » và « Thái-nguyên » là mấy vở kịch lớn, hoạt-dộng hăng-hái. Mấy vai kịch ấy cả vua và dân, thám-sĩ nông-thương, quân-linh, cho đến kẻ bồi, người bếp, không giờ nào không có; lớp sóng này vừa tan, lớp sóng kia nỗi dậy, khiến cho người Pháp ứng phó không rời. Phỏng như ở thời-đại trước thế-kỷ 19 thì bộ sưu

« Việt-Nam phục quốc » thực hiện không phải là chuyện lạ. Khôl vì chiếc thân thịt máu, một tấm lòng son, hai bàn tay trắng không thể dịch với súng đạn khoa-học tối-tàn. Bởi thế, mỗi lần thất bại, những phần tử trun-nặng, phần bị chém giết, phần bị tù tội, gần không mấy ai lọt ra ngoài lưới búa của quân thù.

Hơn nữa, sau cuộc Đông-học giải-tán, tiếp đến cuộc Âu-chiến bùng ra (1914-1918), các nước láng giềng phương Đông, như Nhựt-Bản, Trung-Hoa, Xiêm-La (Thái-Lan) vốn là nước gần mà đảng cách-mạng Việt-Nam lâu nay nương dựa làm nơi đứng chun, nay vì mối lợi hại trên Quốc-tế, đều theo phe Đồng-minh Pháp mà đánh Đức. Người Pháp nhờ cái sức « nhiều tay vô nêu bop » thu được phần thắng lợi. Đồng thời Cụ Sào-Nam bị giam ở Trung Hoa (Long-tế-Quang, tĩnh-trưởng Quảng-Dông bắt Cụ cầm ở Quan-âm-sơn trên ba năm). Cụ Tây-Hồ bị giam bên nước Pháp (gia cho tội tinh-nghi thông Đức), đảng cách-mạng Việt-Nam không có nhà lãnh-tụ cầm đầu, như con rắn không đầu, tự nhiên phải sa vào cái vực im chìm bi ngột. Phải chăng bác trời già kia, cố đẽ thói lòng tham kiêu của người Pháp to lớn, khiến nó chất đầy cái chuỗi tội ác děa có cái họa ngày nay chăng ?

Đó là đảng cách-mạng Việt-Nam chống Pháp vào thời-kỳ thứ ba, chính là ngậm cái đau nòi suy-nước mắt, ôm cái chí phục quốc báo-cứu. Tuy trời chưa chịu người, thời cơ bất-lợi, song cơ cuộc có chịu tǎn-triển, trình độ có vẻ mǎnh-tiển, so với thời-kỳ thứ nhất, thứ hai trước, có cái khì thiề « xǎm xǎm bước lên cao ».

Lần cách-mạng này là con đẻ của cả Hán-học Âu-học nhập-chung một lò mà úc ra vậy.

THỜI-KỶ THỨ IV  
(1920 — 1940)

Hai nhà lãnh-tụ cách-mạng, một nhà bị mệt mỏi ở phương Đông, một nhà bị cõng khổn ở phương Tây, bọn Hán-học cũ mòn rụi như lá sau mùa thu, bọn Tây-học mới còn dương non trẻ mỏi đầu mùa. Hơn nữa, cuộc Âu-chiến kết liễu, thanh-thể nước Pháp lung lẫy trên chín lục trờ, mà hơi thừa của đảng cách-mạng Việt-Nam chìm ngầm dưới chín lớp đất, người Pháp tự tin rằng gối cao ngủ yên không phải lo ngại gì cả. Còn nước ta cả trong lẫn ngoài, phần nửa đã nguội lòng thối chí, bạn trẻ Âu-học phần đông quên cả nguồn gốc, sùng-bái người Âu đến cực diêm, gần như không biết quốc-gia là gì; lại thêm phái Đông-học sia chán, trong có kẻ thay mặt đổi lòng trở làm tay tránh hổ (狼狽) cho người Pháp là khác... Đó là thời-kỷ đảng cách-mạng Việt-Nam rất nguội lạnh, rất đen tối, không có chút sanh khí, chút tia sáng nào. «Núi cùng nước kiệt ngờ không lối» (sơn cùng thủy tận nghi vo lộ 山窮水盡疑無路), nào ai có biết giông cách-mạng ấy lại có một cơ-hội «lửa đồng thiêu chưa hết, gió xuân đến lại mọc lên» (đã hỏa thiêu bất tận, đồng phong xuy hựu sanh 野火燒不盡，東風吹又生) kia.

Cuộc Âu-chiến kéo dài, bên thua bên hơn, cả hai phe đều mang vết thương nặng, thành-thị hóa đồng tro đen, ruộng đồng lưa gò đất đỏ, tiếng «khoa học tự sát» và tình-trạng kinh-tế khủng-bố, dồn với điều-ước bất bình đẳng Versailles, khắp vùng toàn Âu có chịu rắc rối lay động, mà cái sức phản động «kỳ quái» do thời thế thúc giục xuất hiện một cách không ngờ: nước «Không-tưởng» của lý-thuyết Mã-khắc-Tư, chính-phủ

Lao-nông của Lê-nin, gài nhầm chõ ngứa dân-chúng, phong-triều mới bén bồng bột vút dậy, nào lao tư xung đột nhau, nào gai cắp tranh đấu nhau, nào tự-do binh đắng với chánh-thể chuyên-chế cùu-thị nhau, nào chủ-nghĩa xã-hội với chủ-nghĩa quốc-gia chống chõi nhau, nào quan-niệm cá-nhân với quan-niệm gia-dình chia rẽ nhau, độc nồng-nhiệt tăng lên cao diêm, cùng tràn nhảy lên một trật, làm cho cả vùng không-khi trên thế giới đều bị xô đẩy chà xát. Đại đa số quần chúng bị đè ép dã lâu, cùng lớp thanh-niên tân tiến hỷ-động, đua nhau xu-hường theo triều-lưu mới, như tinh thể «nước lụt vũ đê», gần không có sức gì ngăn cản được. Đã thế mà các thứ sách báo đua nhau tuyên truyền cõi động thêm nữa, mà Âu-châu trở thành xứ trung-tâm-diêm, nào chiêu bài, nào quảng-cáo, như thủy-ngân đồ trên mặt đất, không lỗ nào không lọt vào. Phần tử cách-mạng Việt-Nam ta ở ngoài biển, bạn thiểu-niên Tây-học cùng quân lính công-binhh ta có dự cuộc Âu-chiến về nước, kích-thích với ảnh-hưởng «cộng» nói trên, nhõm lên khắp nơi. Từ đó mòn cùi tàn trong đám cách-mạng cựu học cũng thứ rơm rác lau cỏ mà phái Tây-học mới lượm lặt được, nhập với các mồi nhạy lửa, hợp thành cái đuốc khá trông, mà hột giông cách-mạng chìm ngầm im vắng mấy lâu thừa dịp nồ bùng, khi tỏ khi mờ, kéo dài vài năm, trong có mấy đặc diêm:

Cụ Tây-Hồ bị tù ở bên Pháp, Cụ Sào-Nam bị tù ở nước Tàu (bị Long-tế-Quang-tinh-trưởng Quảng-Đông bắt giam gần 4 năm), biển đông biển tây cách xa nhau không biết bao nhiêu. Sau ra tù ngực rồi, trông ra bốn phía, cõi quạnh buôn bả, gần không biết làm gì, song tẩm lồng nhiệt-thành ái-quốc không giây phút nào dứt đoạn, tiềm tẩm lặng nghĩ dò xét thời-cơ, toan tìm chõ hành.

động. Bên thưa cái phong-triều mới theo xu-hướng xã-hội nói trên, nghinh hợp cái tư-tưởng mới hấp thụ của thanh-niên và quần-chủng dặng nhen đốm lửa cách-mạng trong đồng tro tàn gần tắt kia mà trong bụng con cờ chết bỗng trỗi ra nước cờ cờ-cánh đường đột kinh người.

Cụ Tây-Hồ ở bên Pháp, vừa dịp trời đưa ngự-giá vua Khải-Định sang Pháp, gởi ngay một bức thư trong kẽ bảy điều tội, cả phải tân cựu trong ngoài đều kich-thích với tiếng sét ấy. Tội tình hoan nghinh nhất là phái Tây-học thanh-niên, làm cho cái chánh-sách giả dối ủng hộ bề ngoài của người Pháp, thành ra cuộc hành động vô giá-trị, vô ý-thức.

Còn Cụ São-Nam ở Trung-hoa, vừa dịp Toàn-quyền Đông-dương Merlin có cuộc sang Nhật-Bản, đi ngang qua Quảng-Đông, một tay tráng-sĩ trong màu cách-mạng (Phạm-Hồng-Thái) cắp chiếc dùi Bác-lăng (tắc-dạn) trong túi, đánh một cái dùng ở Sa-diện, tuy trúng làm người Pháp khác, Toàn-quyền khỏi chết, song kẻ cùu cũng kinh hồn mất via, không dám gọi là người Việt-Nam không có tinh-thần võ-hiệp.

Kể đó Cụ Tây-Hồ về Nam-kỳ, không bao lâu rủi bị bệnh ở Saigon. Cụ São-Nam bị bọn tránh hò lừa phỉnh, mà bọn « cướp người » bắt ở Thượng-Hải, đem về Hà-nội rồi tha về ở Huế, giam lỏng nơi Bến-Ngư. Đường cùng của nhà anh-hùng, tuy không hành động gì được, mà bọn thiếu-niên tân-tiến, vì cờ tuổi trẻ chưa có danh-vọng, như « cá mè một lứa », không ai chịu ở dưới ai, nên nảy ra cái quan-niệm sùng-bái các nhà chí-sĩ tiền-thời, phong-khi có chịu đòi mới. Đồng thời ngoài có Nguyễn-Ái-Quốc, trong có Nguyễn-thái-Học, tay kiệu-tưởng trong đảng làm chủ-trì, trong ngoài

có một sối giao thông với nhau mà tẩn kịch quái gở đổi xác thay hình như bệnh dịch truyền nhiễm: đây là tin-dồ của Lê-nin, kia là học trò phái Mã-khắc-Tư, nọ là phần-tử Mã-chi-Nê, Gia-lý-ba-Địch, hiệp thành một khối, bèn diễn trên sân-khấu nhiều thứ tuồng mới lạ « Xích-hóá », « biêu-tình », « đình công », « quá khích » khiến thử bom đạn tàu bay của người Pháp, không dừng ra việc đổi ngoại mà trở ném bom xuống làng Cồ-Am (Bắc) và Hà-tịnh v. v..., ngoài ra tàn sát nhân dân như dây cỏ, như săn thú, tù tội dắt đi đầy đường khắp cả trong nước, không kể xiết được.

Đó là thời-kỷ cách-mạng lần thứ tư, họp cả nhà Hán-học già, bạn Âu-học trẻ, và phong-triều cũ trong lần ngoài chung dụng nhau mà đúc ra, chính như trong Kinh Dịch, quẻ Đại-Quá đã nói: « Cây dương khô này nhánh, kẽ chõng già được người gái trẻ, (khô dương sanh thè, lão phu đặc kỳ nữ thè 枯楊生稊，老夫得其女妻), dě ra dứa con bất thuận huyết thống, lại bị thuốc làm thôi sanh của thầy lang, nên không thành hình.

80 năm dưới thời-kỷ thuộc Pháp, trải bốn thời-kỷ cách-mạng trăm hình ngàn thái mà không lia cái tôn-chỉ yếu-tố là đau lòng vì nước nhà nỗi giống, bè ngoài có thay đổi, mà khi-thế mở rộng và tiến dần lên. Khốn vi « đạo cao lên một thước thi ma cao lên một trượng » (đạo cao nhứt xích, ma cao nhứt trượng 道高一尺，魔高丈一), tinh-lực của mình có hạn mà bàn tay sắt của kẻ địch dày vỏ chặt phá cùng ngon độc-ác « lột da ngoài, gặm mõi trong », lớp này lớp nọ, diễn mãi không khi nào cùng : bởi vậy phùng dày phen nào cũng bị té ngã phen nấy, cho đến ngày nay nó đã thành

như chót mũi cái nõ mạnh mà người Việt-Nam không thể lấy tay không mà chống được, đau xót biết chừng nào !

Dưới này xin nói chính sách hiềm ác của người Pháp.



## Chính - sách thống - trị Việt - Nam của người Pháp cùng thủ - đoạn - diễn - tấn (1854 - 1942)

Lịch-sử cách-mạng Việt-Nam dưới thời thuộc Pháp, vẫn theo thời-thế mà khi ần khi hiện, lúc trỗi lúc sụt, như bốn thời-kỳ dã kề trên, người Pháp biết rằng không trừ diệt giống dân này thi không thể nắm gối cao mà yên giấc được, nên chính-sách cai-trị của nó cũng theo tình-thế mà diễn-tới, có thể chia ra 4 bộ-sâu như dưới :

### BƯỚC THỨ NHẤT (1854 - 1864)

#### I. Phong tỏa bốn mặt, tuyệt hàn đường giao-thông với nước ngoài.

Đầu tiên bước chân đến chinh-phục xứ này thi liền chiếm đoạt xứ Nam-kỳ lục-tỉnh làm nơi căn-cứ quân-sự ; kế đó xâm chiếm Bắc-kỳ, dồn dội tỉnh Vân-Nam nước Tàu, bức Triều - dinh Mãn - Thanh thủ - tiêu án « Việt-Nam phiêu-thuộc », đồng-tời cùng nước Anh ở Điện-Điện ký-ước nhận nước Xiêm-La làm khu hoán-xung, rồi chiếm đoạt cả Cao-miên và Ai-Lao. Bốn mặt phong-tỏa, thế là toàn cõi Việt-Nam thành như con cá trong nồi, tự ý cắt nấu. Đó là bước thứ nhất.

### BƯỚC THỨ HAI

#### II. Chia rẽ xu-vức, phá cái nền nhứt-thống sẵn só.

Sức đồng-hoa của dân-tộc Việt-Nam rất mạnh : Nam tiến chưa bao lâu mà thu cả hai xứ Chiêm-Thành Chân-

Lập vào bẩn dỗ đất nước nhà, lại đồng-hoa cả dân tộc (không chỉ người Chàm : người Tàu sang xứ ta, phần nhiều người Minh-Hương thành người Việt-Nam không phân-biệt). Ngôn ngữ, văn-tự, phong-tục, lẽ-giáo như một lò đúc ra, sô sảng thành một dân-tộc lớn. Người Pháp biết rõ dân-tộc ấy không dễ gì cai-trị được, nên chia toàn quốc làm ba xu-vực, và dùng chính-sách giáo-quyết khôn khéo để làm cho phản rẽ nhau :

Nam-kỳ thi nhận ngay làm xứ thuộc-dịa thực-dân, lúc mới chinh-phục nhân dân vẫn nhớ mến nước cũ, cho Nam-trieu đặt quan lãnh-sự. Người nước Việt-Nam làm quan tại đất Việt-Nam mà, như là đối với xứ nước ngoài (Ông Nguyễn-Lập và Nguyễn-thành-Ý làm chức lãnh-sự đó sau bị đuổi về).

Bắc-kỳ với Trung-kỳ thi vạch làm xu-vực Bảo-hộ để tiện việc thao-túng. Bắc-kỳ đối với Nam-trieu, chỉ lưu mấy việc như ban chức-tước, tặng phảm-hàm, (*Kiểm-duyet thời Nhật thuộc bồ*) nhưng quyền chính thi theo lệnh Thống-sứ. Đầu tiên có đặt « Bắc-kỳ Kinh-lược-nha » (trước thi Nguyễn-hữu-Đô, kế thi Hoàng-cao-Khai làm Bắc-kỳ Kinh-lược, quan tối-cao của Nam-trieu, Nam quan đều thuộc dưới quyền Kinh-lược). Rồi vài năm sau tiêu xong đảng cách-mạng Cần-vương thi Kinh-lược-nha bãi bỏ, Bắc-kỳ thuộc dưới quyền Thống-sứ, từ việc dụng nhân hành chính, đến việc binh, việc tài, đều vào tay người Pháp, Nam-trieu không được hỏi đến ; tên là bảo-hộ, thực là chủ-nhân.

Khôn khéo và biếm-độc nhất là đối với Trung-kỳ dưới quyền nội-chinh Nam-trieu : Trung-kỳ là thủ-dó nhà Nguyễn, trên 300 năm, văn-hóa, lẽ-giáo dâm-thẩm vào lòng dân không phải một mai một chiểu, từ sĩ-phu

Hán-học cho đến bạn nông-dân dưới thôn-dã, quan-niệm « trung-quân thủ cựu » rất là dâm-thẩm. Bởi thượng-lưu khoa giáp chiếm vị-trí có thế-lực trong xã-hội, dân gian quý chuộng đã thành tập-quán. Người Pháp biết dân-tâm sī-khi không thể thay đổi chóng được, bèn thi hành chính sách che tai dày mắt, cố duy-trì cái chánh-giáo hủ-bại cố-hữu dō mãi. Triều-dinh thi trau dồi cái cảnh tượng thái-binhh thong dong múa hát, sĩ-phu thời khoa-danh hàm phầm, chuộng bả phù-vinh ; đến trong dân gian thi ù ù các cạc, ngoài việc cày bừa xâu thuế, tuyệt nhiên không biết chuyện mất nước là gì ; chưa nói eả triều dã trên dưới mù với đại-cuộc ngoài thế giới là khác nữa.

Chinh-sách « chia rẽ ba kỳ để dễ cai-trị », khiến cho một nước mà chinh-thể khác nhau, đồng một dân tộc mà nâng bén này lên, dân bén kia xuống, làm chia rẽ lia tan rất dễ dàng. Chỉ trong vài ba năm, người Nam-kỳ gọi người Trung-kỳ là bọn « ghe bầu », gọi người Bắc-kỳ là « dân cộc kèch » ; còn người Trung-Bắc gọi dân Nam-kỳ là « người Đồng-Nai ». Người một nước mà đối với nhau như người nước ngoài. Cái thù-doạn tiêu diệt lòng ái-quốc cùng phá hoại cơ cuộc thống nhất của nước Việt-Nam, công xảo đến thế là cùng !

Mà đã thói đâu ! xứ Cao-miên trước thuộc dưới quyền bảo-hộ Việt Nam, vùng thượng hạ Ai-Lao dài Lê dã dùng làm nơi căn-cứ dựng lại cơ-nghiệp trùng-hưng, sau Pháp đã đoạt được Miền Lào hai xứ rồi, cho rằng dân hai xứ ấy không làm hại lại dễ sai khiến, vừa dễ nuôi nấng, dễ lòng giúp giùm dặng tung trung li-dân, khiến cho dân Miền Lào trở lại cưu-thị người Việt-Nam. Sao vậy ? Vì người Việt-Nam trong cõi Đông-đương cũng như cái đình trước con mắt người

Pháp, không cao thấp dè nặng dân Việt-Nam làm giống nô-lệ, không thể ngồi yên được.

Than ôi ! Chánh-sách người Pháp rõ khốc-hại thật ! Mà những bọn vi người Pháp ra tay gắt súc, tiêu-trù giống cách-mạng Việt-Nam, như Đốc-phủ Nam-kỳ, tiêu-phủ-sứ, Kinh lược nha (Nguyễn-Thân, Hoàng-cao-Khai) người Trung-Bắc kỵ là tay gốc dãy, Trương-Hoàng-Phạm khác bia ở núi Kỳ-Thạch, ghi công «diệt nước Tống là con người Hán, đâu phải là con người Hồ» (Huề công Kỳ-Thạch Trương-Hoàng-Phạm, bắt thị Hồ-nhi, thị Hán-nhi 烏功奇石 張弘範, 不是胡兒是漢兒) Câu thi chua xót đau đớn của Trần-bạch-Sa dè núi Nhai-son, nào chỉ khóc cho người Tống mà thời đầu (1). Đó là chánh-sách thống-trị của người Pháp bước thứ hai.

### BƯỚC THỨ BA

Mở kinh thông nước lụt, xoay chuyển thị-tuyến của dân chúng, phá chiêu xu-thế «Hoàng-chủng nhất-trí Á-dông»

Chánh-sách «tỏa bể» cùng «phản ly», vẫn có thu được hiệu-quả trong một khoảng thời-gian ; hơn nữa dư-dảng Càn-vương trong nước, tiêu-trù gần hết, không còn làm mối lo cho nó nữa, những tay gốc có công to trong vụ trù diệt cách-dảng, người Pháp bèn thu cả binh-quyền, ban cho cái địa-vị tối cao trong Nam-triều.

(1) Trương-Hoàng-Phạm, người nước Tống, làm tôi quân Hồ-Nguyên, đem quân đuổi diệt vua tôi nước Tống, lúc chạy núp ở Nhai-son, miền biên tỉnh Quảng-dông, có khắc bia chạm mấy chữ «Trương-Hoàng-Phạm diệt Tống ở đây». Trần-bạch-Sa danh nhân đời Minh, để bài thi có câu trên, tỏ lòng đau đớn cho cái thảm kịch «đồng-nội-hai-nhau».

ở dưới quyền chỉ-huy của mình (Nguyễn-Thân thăng Cần-Chánh, Hoàng-Cao-Khai thăng Võ-Hiền, baị chức oự-phẩm triều-dinh), tự lấy làm đặc-kế, gối cao ngũ yên, không lo ngại gì nữa, mới bắt đầu cài-cách thuế-le ở Trung-kỳ, ưu-cấp lương bỗng cho bọn quan-lại, thực-hành cái chính-sách «phò-thực thiều-số, dǎo áp đa số». Không dè ngọn triều Tây-Âu tràn sang phuong Đông, Ba-Đảo Phù-Tang lanh chán bước trước, có trận Trung-Nhật chiến-tranh (1894), tiếp đó Trung-Hoa có cuộc Mậu-Tuất chinh-biến (1898), Canh-Tý liên-binh (1900), phong triều duy-tân cài cách lột vào nước Việt-Nam ta, mà trận Nhật-Bản thắng Nga (1904) khêu dục người nước ta nảy ra cái tư-tưởng «tháo cùi sô lồng». Từ thời ở trong thùng kin học sắt, đột nhiên mở ra một đường huyết-lộ «Đông-học», ba kỳ hưởng-ứng, cả nước như sôi, có cái khí-thể tràn khắp như nước lụt vở đê, làm cho cái chánh-sách «ngăn-lắp» cùng «chia rẽ» của người Pháp mất cả hiệu-lực... Tay xảo-quyết tối cao của nhà chinh-trị quân buôn, trương mắt ngồi nhìn, lo tinh kẽ-sách dè đối phó.

«Nhật-báo Hải-phòng» chủ-bút là người Pháp, có bài đại-luận đầu đề «Hiểm-tương xứ Đông-dương», trong nội việc binh-sự chinh-trị rất tường, sau kết-luận :

« Ngày nay xem dân xứ này như dân dã-man hay sao ? Chúng nó dẫu không trọng cái gương duy-tân thành-hiệu của Nhật-Bản, ít nữa cũng trọng cái gương sắp thành chưa thành của Trung-Hoa. Văn-minh Âu-châu tràn sang phuong Đông, nay đến lần tới nước Việt-Nam đây. Nhà đương cuoc cần phải xem xét thăm-thận... »

Đọc doan trên, dẫu là một bài dư-luận của người

Pháp, song cũng chứng rõ cái trạng-thái thương hoảng lung tung của nhà chinh-trị đối với thời-cuộc.

Thuế mới thi-hành, (công-sưu, ngàn-sưu, điền-thờ tài-dac), cái đau cắt dạ, quốc-dân dần dần tinh giặc, người Pháp bên bờ chinh-sách ngăn che như trước, mở ra nẻo đường mới. Bề ngoài thi-trường cái bảng quảng-cáo « khai-hóá », bề trong thi hành cái chánh thuật « đổi-dàn » : nào đổi phép thi, thay giáo-khoa, nào mở trường học, bỏ Hán-học, du-nhập Âu-học, mở báo, quán.v.v.. cho đến du-học bên Pháp cũng mở cửa hoan-nghinh, các sách danh-nhân Pháp như « Dân-tròc-luận » của Lư-Thoa, « Vạn-pháp tinh-lý » của Mạnh-dục-Tu-Cuu cũng cho người Việt-Nam xem đọc tha hồ. Nói tóm lại là công việc khai-hóá giả đổi đều hám cái thuốc độc « nhồi sọ thay lòng » rời văn-hóa phương Đông mà xoay tai mắt chủ-trọng về Âu-Tây :

a) Diệt trừ giống Hán-học làm cho lịch-sử văn-hóa cổ-hữu Việt-Nam có quan-hệ với Nhật-Bản, Trung-Hoa, một luỗi dao cắt dứt.

b) Nâng cao văn-hóa Âu-tây, phô rằng Nhật-Bản bắt chước mờ-phỏng theo người Âu, chỉ học được ngành ngôn Âu-học, còn nước Pháp là đất tổ để ra văn-minh rực rỡ..., dặng người Việt-Nam xu vào một con đường say mê vật-chất, sùng bái người Âu đến cực điểm (Báo Nam-phong là bảng chiêu-bại, còn nhiều báo khác làm quảng-cáo cho đường Âu-học đó).

c) Lợi dụng môn học quốc-ngữ mà người Việt-Nam mới xu-hướng, tung-dũng phái Tây-học vô-thức dịch những tiểu-thuyết lăng-mẠn, và cực lực biêu-dương truyện Tùy-Kiều là thứ thô sần « hối dâm đạo dục »

của xứ Việt-Nam, tôn-phụng làm quốc-giáo tổ-truyền, làm cho thanh-niên mè lầm truy-lạc.

d) Mở trường Hậu-bồ đào tạo thứ nhán-tài « đầy tay sai » thả khắp trong quan-trường cả trong lầu ngoài, lầu lầu thay cả ban cựu Hán-học, thành ra một giống nhán-vật « không Á không Âu, giờ mới giờ cũ », (bi kiêm-duyet thời Nhật thuộc bồ một hàng).

Trên là những việc dễ nhìn thấy. Trong thời-kỳ ấy, đối với nhà lãnh tụ cách-mạng São-Nam và Tây-Hồ, dù xét tim-tỏi theo hành-dộng từng tý, ngoài thi rô hiệp, trong thi thám du, khêu bát chia rẽ đủ cách, song cái nghè sơn-quỷ có hạn mà nhà thầy tu núi không nghe không thấy, không biết đâu là bờ, không làm sao chuyển động được cái lòng sắt đá của hai nhà ái-quốc đó. Điều này không chỉ bọn bảng-quan bị nó che dày mà hiểu sai cho đến người trong đảng cũng bị nó phinh gạt mà nhân lầm :

Từ có tiếng bom nổ ở Bắc-kỳ (Thái-binh), Cụ São-Nam nhịp ấy bị giam ở Quảng-dòng (Long-tế-Quang bắt giam). Kể đến cuộc Âu-chiến, Cụ Tây-Hồ bị giam ở Paris, mà trong nước còn có tấn kịch hoạt động « Duy-Tân », « Thái-Nguyên » (1916), người Pháp biết rằng phần-tử cách-mạng Việt-Nam chưa dứt giông ; sau Cụ São-Nam được ra khỏi ngục (Long-tế-Quang bị Hộ-quốc-quân Văn-Nam đuổi chạy mời tha Cụ), người Pháp thả bọn tránh hổ rinh theo dò-thám, xem xét hành động thế nào. Đồng thời trong phái Đông-học có mấy câu về thú, nó mới lợi-dụng bọn ấy để dằn dụ, đem cái mồi thơm « ngõi cao lương nhiều » cùng « tiền bạc ưu cấp » câu nhà cách-mạng, chúng đều bị Cụ São bắc-khuróc (chuyện này do người Pháp.... mang thor

Toàn-quyền Sarraut sang Tàu nhờ bọn Đông-học đã rao  
thú làm môi-giới, cùng Cụ Sào-Nam mở cuộc hội-dàm,  
trong bản TỰ-PHÂN (1) của Cụ thuật rõ đầu đuôi  
câu chuyện).

Kế đó bọn ra thủ-trên, dùng thuyết « Bình-pháp  
dụng-giản » trong ngoài nêu câu thông-nhau, lừa phỉnh  
khuyên Cụ viết-bản « PHÁP-VIỆT ĐỀ-HUÈ CHÍNH-KIẾN-  
THO » (1918). Trong lúc cùng sầu-buồn-bã, Cụ có-bản  
đề-huè đó, chỉ cốt bán-văn lấy tiền, như Hán-Dũ  
soạn bia-dua lấy tiền-nhuận-bút-thể thoi. Vì binh-sinh  
Cụ có-chỗ-sở-doản là « cốt-mục-dịch, không cần  
thủ-doạn ».

(Bị kiêm-duyệt thời Nhật-thuộc bỏ 2 hàng)

Không ngờ cái-thơ « đề-huè » đó, người Pháp trộ  
lợi-dụng làm-môn-lợi-khi xoay-chuyển-tư-tưởng « bài  
Pháp » của-quốc-dân sang-hướng khác. Nhưng còn  
chưa lấy-làm-vừa-lòng, sau-cùng nó-bèn-dùng đến  
thủ-doạn-hèn-mặt « bắt-người-giữa-ban-ngày ». Cụ-ăn  
năn-dã-không-kịp. Song sau Cụ-về-nước-mà-dược-tha,  
thơ « đề-huè » trên-vẫn-có-chút-hiệu-lực.

Cụ-Tây-Hồ ở-bên Phap, nó-cũng-băm-dọa, dù-dỗ  
dù-cách-mà-không-lay-chuyển-dược, bèn-vu-cho-cái-án  
« tiêm-thông-với-người-Đức », bắt-giam-vào-ngục... Sau  
ra-ngục-lại-trước-đoạt-cả-sanh-kế, làm-cho-cùng-vò-sở  
xuất. Bức-thơ « 7-diều » gửi-cho-vua-Khai-Định-lúc  
sang-Pháp, càng-làm-cho-phái-nghịch-nghi-ky-thêm-lên.  
Đến-ngày-Cụ-về, trong-túi-không-có-một-xu, nhờ-có  
5, 3 đồng-bào-bên-ấy-giúp-cho-nhiều-it, không-thì-dã  
làm-cá-khỏ-dưới-vũng-bánh-xe-rồi. Người-Pháp-biết-có  
về-trong-nước-cũng-không-hành-dộng-gì-dược-nữa, nên

(1) Xem Tự-Phân (Anh-Minh đã-xuất-bản).

cho-về, lại-có-ác-ý-là-mượn-tay-khác-làm-hai-cũng  
nên (Cụ với-phái-quan-trường Việt-Nam là-kẻ-thù-dộc  
nhất-kia).

Đó-là-bước-thứ-ba-chinh-sách ly-dân-dâng-cách-  
mạng-Viet-Nam cả-trong-lần-ngoài, tấn-triền-một-bước  
rất-dài.

### BƯỚC THỨ TƯ

Bùa-dâng-lưới-bầy, thiêt-hành-chinh-sách-tả-giống  
tốt-de-giống-xấu (khú-lương-lưu-sưu 去良蓄羞).

Hán-học-tiêu-diệt-như-thể-kia, Âu-học-trẻ-non-như  
thể-này, lại-thêm-phương-thuật « rán-dầu-ép-mỡ, nhồi  
sọ-dồi-lòng » rất-mực-châu-dáo. Sau-trận-thắng-Đức,  
2-nhà-lãnh-tụ cách-mạng Việt-Nam-về-nước, rủi-Cụ  
Tây-Hồ qua-dời, Cụ-Sào-Nam-lại-như-chim-vào-lồng,  
ngoài-ra-các-bạn-cách-mạng-cũ, hoặc-ra-ngoài, hoặc-bị  
tù-tội, có-bọn-dược-án-xá, thay-mặt-dồi-lời, dua-hót  
đặng-kiếm-một-chút-quan... Kiêu-khi-người-Pháp-dã  
vút-cao-lên-dến-chin-tầng-trời, có-thể-vuốt-râu-cá  
cười : « anh-hùng-dều-vào-khuôn-ta-cả » (thien-ha-anh-  
hung-tan-nhap-ngo-câu-trung-hỷ 天下英雄盡入吾彀中矣).

Nhưng-nào-có-biết-việc-trên-dời-thường-hay-lọt-ra  
ngoài-ý-liệu-thông-thường; con-nhà-thầy-thuộc-giỏi  
hay-chết-vì-bệnh, con-nhà-dồng-bóng-hay-chết-vì-ma  
quỷ, hình-như-bác-trời-già-kia-có-ý-làm-trò-giốn-dẽ  
trêu-người :

Đứng-giữa-bầu-trời-dắt-vui-mừng, trường-hát-như  
rừng, tiệc-rượu-như-mây-tuôn, tiếng-ca-tụng-như-sấm  
dậy, cùng-nhau-vỗ-tay-hò-reo, mà-ngầm-ngầm-trong  
khoảng-không-vô-hình, nào-nước « Ô-thác » của-lý-

tưởng Mã-khắc-Tư, nào chính-phủ lao-nông thực hiện của Lê-Ninh, đất bằng vùt dày, thừa chồ trống hở mà xông vào. Phần-tử Âu-hoa nước ta cả trong lân ngoài, bị tấn kịch mới kích-thích một cách khá mạnh; gồm thêm một vài bạn cựu đảng cùng bạn công-nhân lao-dòng hợp thành một khối, tạo ra cái phong-triều biến-tướng to tát. Trên mười lăm năm lại đây nào giai-cấp đấu tranh, nào lao-tư xung đột, nào dinh-công, nào biếu-tinh, hầu như gió cuốn khắp trong nước, làm chính-sách của người Pháp từ trước đến nay, toàn không chút hiệu quả gì cả. Cách đối phó đã cùng, không biết làm thế nào, bèn thẳng tay thi ngón độc-ác là « tia giỗng », một mực giỗng tốt thì cao dãy di mà phủ thực giỗng xấu, không còn kiêng ky gì cả.

Thứ chính sách này, nhiều như lồng trâu, dày như lưỡi nhặc, không sao kể xiết, xin nói đại khái :

a) Số dinh mỗi năm mỗi tăng, điền thồ đặc di đặc lại, khai khế, họa bản đồ, phát giấy trich-lục, tăng số sào mầu, bắt buộc nộp tiền không biết mấy lần, lại gia số tỷ-lệ, trên số tỷ-lệ lại gia thuế tỷ-lệ chồng thêm lên, Bọn công-nhân mỗi tháng 10 đồng, 12 đồng, dân nghèo có sào ruộng cũng không tránh khỏi nạn « lừa thành ao cá » (thành mòn thất hỏa ưa cap tri ngư 城門失火，殃及池魚).

b) Trồng thuốc, dồn cùi đều bị hạn chế, điều lệ thương-chánh kiêm-làm, mù như khói biển, dân quê không biết đâu mà tuân theo, đóng chút gì là tịch-thu, phạt tiền (trồng thuốc, đất trồng bao nhiêu sào mầu, hái vào số thuốc được bao nhiêu, toàn thuốc lá bán được bao nhiêu, thuốc xắt bao nhiêu, tòa Thương-chánh phạt một quyền số nhỏ, nhà trồng thuốc buộc phải mua

quyền số ấy, khai trinh từng món, bất thời đến kiểm soát, dân bà thôn quê thường mang thuốc ra chợ dài gạo đổi muối, bị phạt luon luon).

c) Luật vi-cảnh thi-hành trong hương-thôn, Phủ, Huyện như tòa Cảnh-sát ở thành-phố, Bọn hào mục bắt lương, mượn cớ làm rỗi dân quê, bắt luận việc gì, đều dùng điều luật « vi-cảnh » làm lưỡi búa dân, giải quan trình phạt, nha Phủ Huyện có quyền được thâu khoản phạt từ ba đồng trở xuống, đồng niên Phủ Huyện nào thu được số bạc phạt « vi-cảnh » nhiều, ấy là vị quan tốt. Luật buộc lánh rượu, bắt dân mua rượu ty càng gắt hơn.

d) Luật mới đặt những khoản phạt như cái cắn không « chi », « sao »: đồng một cái án mà phạt từ 80 đến 800 đồng, hoặc từ 100 đồng đến 500 đồng, giam từ ba tháng đến một năm, hoặc một năm đến năm sáu năm, quan Tòa tự ý muốn kết án nặng nhẹ, cao, thấp tự tay, dân không chồ kêu van gì được.

e) Thuế môn-bài các nhà buôn cả lớn và nhỏ ở thành-phố, mỗi năm mỗi tăng, thuế chợ cũng thế, cái đó cố nhiên phải chịu. Đến như nông dân cùng tùng trong thôn quê, lúc mùa nông rảnh, có món thồ vật chè cau rau quả v.v..., buôn bưng bán xách, cùng tắm lều bán nước chè củ khoai, cũng buộc phải lánh môn-bài chịu thuế; như bùa nay bán con gà trứng vịt, ngày mai bán nhầm rau, nghè vụn vặt không chuyên nghiệp cũng phải nộp thuế môn-bài.

g) Qui-diều hạn-chế trẻ con vào trường học, rất là nghiêm mật hơn tù tội nhà ngục, học-sinh con con mỗi năm mỗi đổi giấy khai sinh, giấy khai sinh do lý-trường làng sinh đóng dấu ký nhận, lại buộc phải có chữ ký

và áp-triền của công-sứ-tinh, lại buộc có giấy khai-tinh-hạnh, ở ngay nhà nào, người nào bảo-lãnh, các món-giấy ấy đều phải dán con tem, tuổi học-trò theo-niên-hạn đã-dịnh, nếu trót sạt-một-hai-tháng cũng cho là-bất-hợp-lệ, bác-khước-di không được vào-học.

Ngoài ra có-chút sanh-kế gi-gi trong dân-gian đều-can thiệp đến-bắt-từng-dầu người-thu-từng-thùng-lúa, thậm-chi cày-ruộng nhà-mà không-biết số-lúa-thu-hoạch-minh có-dược-ăn-hay-không. Bắt-luận-món-sản-nghiệp-đều-hiện cái-tình-trạng-khổng-bổ như-thế. Trong-khoảng «Lao-tu-xung-dot» (1936-1937), báo-chi-khỏi-kiêm-duyết-hơn-một-năm, những-tiếng-kêu-oan-goi-khuất-trong-dân-gian, còn cáo-tố đưốt-một-hai-diều-trong-phần-trăm, gần-mấy-năm nay thi-không-biết-kêu-gào-nào, toàn-trong-nước-dều-thành-như «dứa-cám-ăn-Hoàng-liên» (á-tử-ngật-Hoàng-liên 吃子吃黃連).

Trong thời-kỳ ấy, chánh-thuật-thống-trị thay-dỗi-diễn-tấn-có-vài-tấn-kịch, khiến-người-ta-không-sao-quên-dược.

1) Hai-Cụ-Sào-Nam, Tây-Hồ-về-nước, quốc-dân-dương-óm-lòng-quan-vọng, đồng-thời-vua-Khai-Định-thăng-hà (1925), đức-Bảo-Đại-lên-ngôi-mà-tuổi-nhỏ, còn-du-hoc-bên-Pháp, nhà-chánh-trị-Pháp-lo-ngại, e-dân-gian-có-sự-láo-dòng-rắc-rối, bên-bức-quan-Cơ-mặt-Nam-Triều(tức-Nội-các-Thượng-thor)cùng-ký-một-hiệp-ước, tước-cả-cái-chủ-quyền-còn-con-còn-sót-của-Nam-Triều, đổi-cuộc «Tư-phỏng» làm-Nhân-dân-dai-biểu-viện, già-phô-cái-tiếng-dep. Trong-hiệp-ước-có-diều:

«Cho-nhân-dân-có-quyền-tham-gia-chính-trị». Hiệp-ước-mới(1925)ban-bổ, ban-thanh-niên-Âu-học-tổ-tinh

hoan-nghinh, phái-cựu-học-có-tri-thức-cũng-nhận-rằng-có-cái-cơ-quan-nghị-chánh-còn-con-hoặc-giả-có-thể-giám-dốc-bọn-quan-lại, nhân-dân-dở-phần-nào-hay-phần-ấy. Không-dễ-dân-biểu-mờ-hội-dồng-1, 2-lần, toàn-lộ-cái-chân-tướng «phỉnh-giốn-trẻ-con», người-có-danh-vọng, phủ-áo-bỏ-ra, không-bao-lâu-viên-Dân-biểu-trở-thuộc-dưới-quyền-Bộ-Lại, không-còn-ý-nghĩa-gi-cả, mà-mỗi-lần-den-khoa-tuyên-cử, chia-bè-lập-dảng, vận-dộng-tranh-cử, nhứt-là-tranh-chức-nghị-trưởng-cùng-ban-tri-sự, mấy-cái-ghế-có-xu, diễn-ra-lắm-diều-xấu-xa. Rán-ép-dầu-mỗi-nhân-dân, một-năm-không-dưới-vài-chục-vạn-dễ-cung-vào-món-tang-sức-phẩm «giả-mạo-dân-ý», gần-day-dâ-thanh-vật-bỏ-di.

Đó-là-hài-kịch-ngu-lặng-nhân-dân.

2) Nội-các-Nguyễn-hiếu-Bài-gần-hai-mươi-năm, Thượng-thor-sáu-bộ, có-cả-người-Hán-học-cựu-và-Tây-học-mới, vân-tay-tầm-thường-dung-tục, không-thi-tho-ra-câu-gì, song-còn-duy-tri-chút-thể-diện-bên-ngoài-của-Triều-dinh-cũ, chút-quyền-dối-nội, gấp-việc-còn-dám-thuong-lượng-lại-một-dối-diều. Từ-ngày-2-tháng-5-năm-1933, cõi-tấn-kịch «Năm-Cụ-khi-không-ngã-cái-inh», chỉ-dẽ-một-người-Tây-học-trẻ-tuổi(thông-dịch-xuất-thân), còn-năm-Cụ-bị-về-dỗi-năm-người-mới, bộ-cũ-mà-dỗi-tên-mới(trước-gọi-Lại,Hộ,Lê,Binh,Hinh,Công-6-bộ,nay-dỗi-Nội-vụ, Giáo-dục,Tư-pháp,Công-Tác,Tài-Chinh,Lễ-nghi),lại-thêm-bộ-Kinh-tế.

(Kiêm-duyết-thời-Nhật-thuộc-bỏ-2-hàng)

Hội-dồng-Thượng-thor-do-Khâm-sứ-chủ-tọa, lại-thêm-chức-Thượng-thor-dân-biểu, mỗi-tháng-cấp-bồng-400\$, (hai-năm-sau-mới-bãi), từ đó-chinh-phủ-Nam-triều-còn-mỏng-manh-như-một-sợi-to, thành-ra-phòng-giấy-phụ-

thuộc tòa Khâm-sứ, việc gì cũng do Tòa Khâm đưa sang, Nam-triều chỉ ký tên.

Đó là ác-kịch ngu-lòng Nam-triều.

3) Trước kia các Tỉnh, Đạo, Phủ, Huyện, còn có eru ban Hán-học, bọn này vô tài ít học, thảy ngồi ăn lộc không làm được việc gì hay giỏi, nhưng còn có người không dám làm điều ác, vì ch්ch Pháp chỉ học hiêu ch්ch ít, việc gì giao-thiệp còn nhờ bọn thông dịch, khó trực-tiếp được, nên có chỗ kiêng sợ. Nay bạn mới Phủ, Huyện, từ trong lò nô-lệ đào tạo ra (có khoa thi tri-huyện), đã luyện thành tinh cách thứ hai, thù phung ứng đổi giao-thiệp là ngon sô-trường, lại thêm mặt nạ văn-minh để giúp che bẽ ngoài, bọn ấy thả khắp châu quận, như thả hùm beo vào trong bầy dê, chọn con nào mập béo là ăn thịt, không việc gì là không làm được.

Đó là kịch mới trong nô-trường.

4) Dân-tộc Việt-Nam có một ngôn-ngữ, đồng một phong-tục lẽ-giáo, không có gì khác nhau, người Pháp chia ra Nam, Trung, Bắc 3 xu-vực, thi hành cái chính-sách so le dẽ chia rẽ ra, thuật ấy đã xảo-quyết lắm rồi, mà đã đủ đâu! lại lập ra chính-sách «liên-bang» ba xứ Trung, Nam và Bắc-kỳ Việt-Nam cùng Ai-Lao, Cao-Miên, sắp hàng ngang nhau làm 5 xứ (bang) thuộc dưới quyền Hội-dồng chính-phủ Bảo-hộ Pháp. «Dưới chia rẽ nhau thi trên được an», người Pháp quen dùng thuật ấy đã lâu mà rõ rệt là chính-sách «liên-bang» đó. (Người Pháp đối với linh-tập Việt-Nam, có việc gì làm ra dối ngoại như hai cuộc Âu-chiến v.v..., lại phô-thực linh Miên, Lào, để phòng ngự người Việt-Nam, ngày nay còn thế. Vì chuyện đầu-độc Hà-nội cũng phá ngục Thái-nuyễn, vụ bạo-dộng ở Yên-báy, các hoạt-kịch trên, người Pháp rất ghét linh Việt-Nam).

Đó là tǎn kịch về việc thống-trị.

5) Mấy năm trên, phong triều cộng-sản từ xứ ngoài tràn vào, mà mạnh nhất là trong có người Pháp cò-dông và biều-dông tình như đệ tam đệ tử quốc tế, bọn thiểu-niên Âu-học cùng phái lao-dộng nhân làm đồng-chi. Chân tướng trong ấy không rõ từ đầu dưa đến, mà phần tử ưu tú cũng có bọn hùa theo, một lần bị bắt giam tra khảo, thời thì khai vu chứng bầy, liên lụy vô số. Trong có bọn được tha và án tinh nghi, gia cho cái dây buộc «quản-thúc», không có quan trên cho phép thì không được ra khỏi làng một bước. Trong làng có dạy con em học a, b, c, cũng bị truy tố «dạy học lậu»; ngày kỵ giờ cùng chạp, cùng đám cưới gả, có 5, 3 người bà con nhóm họp lại, nếu không trình với quan địa phương cũng bị bắt giam cừu. Trong gia-dinh của mình thành ra nhà ngục, đó là chưa kể bao nhiêu kẻ làm ăn đều phải bỏ cả (kịch này ở tỉnh Quảng-ngãi năm trước rất khốc).

Đó là thảm kịch trói buộc hạng bình dàn.

6) Nă-hội phương Đông lấy gia-tộc làm bản-vị, triều thi thay đổi mà nền móng hạ tầng, trước sau không bị lay động, đó là đặc sắc sẵn có ở các nước phương Đông, không như xã hội Âu-tây lấy cá-nhân làm bản-vị. Người Pháp thi hành cái xảo thuật phá hoại nền hương-tộc cố hữu nói trên, phô cái tên tốt là «cải lương hương-chinh», một làng đặt một hội-dồng cùng hương-biểu, tộc biều, các sắc-mạc mới mà cái gì cũng can thiệp vào, trong làng có thu xuất một đồng tiền một hột lúa, cũng phải do quan chuẩn thừa, một năm khai trình sổ mục như là bị tịch thu vậy.

Đó là xảo kịch phá hoại nền hương-tộc.

Trên là kê đại lược, dến như nông đoàn thương  
doàn cùng các đoàn khác, thường dùng quân bắt lương  
sung vào các đoàn, đạo khắp dân trong hương thôn,  
lục soát hăm dọa, người nhà dân quê nớp nớp lo sợ  
như bọn trộm cướp sắp đến. Ngày ăn nửa bữa không  
no, mà đêm lại nằm ngủ không yên giấc, không biết  
ngày mai sẽ xảy đến những gì. Than ôi! rõ khóc hại  
thật!

Tuy thế, chuyện trên còn là chánh thuật có quy  
hoạch. Đến từ cuộc Âu-chiến mở màn, Paris cái ô nhà  
bị vỡ, thời thi người Pháp ở Đông-dương này, thần  
kinh hoảng hốt đã bày ra trạng-thái rối loạn. Đối với  
xứ « Đông-dương Hoàng-kim » này, công phu kinh doanh  
khó nhọc 70, 80 năm mới được hưởng, như của ôm  
trong nách, nay muốn giữ mà không giữ được, muốn  
bỏ lại không khăng bô. Vài ba năm lại đây (1929, 1930,  
1931), ngoài thi phò diễn môn trang sức phẩm, mua  
cười trẻ con, trong thời thực hành thủ đoạn cướp đoạt,  
một nói rằng nghiêm trị bọn đầu cơ buôn bán chợ đen,  
hai thì nói « cõ-lê dân gian sanh sản », thực ra, lũng  
đoạn (tóm thu) tất cả sinh kế trong dân gian, cướp đến  
bữa cơm hằng ngày, cho đến nhà nông có lúa mà  
không được chừa để phòng ngừa năm đói, kẻ không  
gạo, có tiền mà không biết mua ở đâu, sanh mạng mỗi  
người tại trong buổi mai buổi chiều, dân tình rất là  
xôn xao. Hành vi như thế, không gọi là chính sách,  
chỉ là hành động rối loạn, như con chim cùng thi mồ  
bayer, con thù cùng thi cắn bayer.

Song le, thế-lực sở hữu của chúng ở đây, như trên  
đã nói, dùng ra việc đối ngoại phòng thủ thì không  
dù, mà dùng để tiêu trừ người Việt-nam tay trắng  
chứn không thì có thừa. Bởi vậy, hiện người Việt-nam

ngày nay, trừ đám quan trường được chúng nó phủ  
thực, giá áo túi cơm làm như bầy sê ở nhà, tự phô  
đắc kẽ. Ngoài ra phần đông như cá ở trong nồi nước  
sôi, như chim ở rừng cháy, trong cái thảm ách lửa  
hồng nước ngập, lòng trông mong có người đến cứu  
vớt, không hẹn nhau mà ai nấy vẫn đồng một mối  
chân tình. Đó là việc không cần dấu diếm gì nữa.

Và lại trên kia tôi có nói « tề thuốc hồi sanh » đó,  
không chỉ phương thuốc kinh nghiệm cứu giúp dân tộc  
Việt-Nam trong thời cấp bức không thể chờ đợi lâu  
được, mà đối với con đường trật tự mới Đại-Đông-Á  
đương tấn hành, cũng là việc cần cắp « trừ cai ác  
phải tận gốc » (trừ ác vụ tận 除 惡 務 盡), cũng  
là bài thuốc không thể thiếu được.

Xin nói lý do :



## Hiện-trạng Việt-Nam đối với xu-thế tân trật-tự Đại-Đông-Á lợi hại thế nào?

Theo chô tôi suy trắc mà không lầm, thời Đại-Nhật-Bản đối với xứ Đông-dương, không dùng vũ-lực mà chỉ dùng thủ-doạn ngoại-giao với chiến-cuộc hiện thời, có những điều lợi, trước tai mắt mọi người, không phải nói vu :

1) Lục quân viễn-chinh Đại-Nhật-Bản, chỉ dùng cái chiến-thuật mượn đường nước Ngu dặng đánh nước Quắc (giả đạo ư Ngu dĩ phạt Quắc 假道於虞伐代), thắng xong mấy xứ thuộc-dịa Anh: Mã-lai, Tân-gia-Ba, mau lẹ không gì sánh bằng, khiến cho quân địch với vàng sảng sot, không kịp phòng bị, Hoàng-quân thu-hoạch những chiến thắng rất vẻ vang. Một điều lợi.

2) Paris bỏ ngỏ cùng ký định-chiến với Đức, nước Pháp không còn là cái nước nữa. Miền biên-giới Thái-Lan — Đông-dương có cuộc xung đột, người Pháp đã bày tỏ cái tướng hèn yếu, không đủ thực-lực chống với Thái-lan, huống là đối với Hoàng-quân. Hơn nữa cảm-tinh đồng chủng da vàng giữa Nhật-Bản và Việt-Nam đã sẵn khấn khít nhau, Việt-Nam sẽ là một phần-tử trong vùng thịnh-vượng chung Đại-Đông-Á, nếu dùng binh-lực đối với người Pháp như người đã té giếng mà vác đá đè lên trên, có hơn cũng bất võ, lại phòng hại đến cảm tình người Việt-Nam, sao cho bằng dùng cách «Tiếng trời không giết» (thiên thanh bất sát 天聾不殺), ngồi thu cái thắng trước đánh phục lòng người. Hai điều lợi.

3) Theo thăng toán « giao nước xa đánh nước gần » (viễn giao cận công 遠交近攻), trước cùng nước Đức nước Ý bên Âu-châu cùng ký trực « Tam giác đồng minh », nay Pháp đã hàng phục nước Đức, với nói bài Pháp có quan ngại với nước « Trục » và khêu mồi ác cảm với các nước trung-lập bên Âu Mỹ. Người Pháp lại ra thích trang sức thẻ diện bè ngoài, nên gác chuyện chủng tộc màu da trắng vàng ra sau, và tách riêng nước Pháp ra ngoài phái Anh Mỹ, lưu một sợi tơ « quốc tế » thẻ diện trên trường ngoại-giao, mượn cái chính phủ Vichy « có xác không hồn » dặng thao túng các nhà đương cuộc Pháp ở Đông-Dương tự nhận trung thành với tờ quốc, muốn yêu sách việc gi cũng dễ dàng, khỏi tốn mất nhiều công phu. Ba điều lợi.

4) Thể lực Anh Mỹ ở Á-dông cùng các căn cứ quân sự đã bị quét sạch thi Đông-dương của Pháp, cõi đất hòn đan đó như vật ở trong tay, da đã không còn thi lồng dựa vào đâu? Cuối chúng nó bằng cách không đuổi, chỉ là vẩn đề thời gian, không cần phải hy sinh quân lính vào những nơi không đáng hy sinh. Vả lại bao nhiêu thuộc địa của Pháp lần lượt đòi chủ mới, mà một giải Đông-dương nhờ có Hoàng-quân nhận làm địa-diểm phòng thủ chung, chủ quyền bảo hộ của chúng nó còn đứng được vững; người Pháp dầu bạc bẽo, cũng phải mang cái ơn Hoàng-quân, lấy ngay Đông-dương được mà không nỡ làm. Bốn điều lợi.

5) Việc binh là đạo quỷ quyết, kẻ tham kẻ trả đều sai khiến được trong lúc cần dùng, và nhà lương thực bên địch là chiến lược nhà binh xưa nay thường dùng. Đường giữa thời kỳ phạm-vi chiến cuộc mở rộng, ngày tháng lại kéo dài, quân địch chưa tiêu diệt, hai bên còn tương tri nhau, điều cần cắp nhất là « quân sự

hợp tác» và «kinh-tế hỗ-trợ» mà toàn cõi Đông-dương, việc binh và tài-chinh còn ở trong tay người Pháp, thủ tú có phần tiện lợi. Hơn nữa, khoa binh tài chung nó sẵn có nhà chuyên môn, được tay giúp đỡ rất đặc lực không phải như người Việt-Nam tay không chân rồi, thiếu môn khoa-học. «Được kẻ thù khôn, hơn được người bạn dại». Năm điều lợi.

Đấy duy trì hiện trạng xứ này trong thời kỳ chiến tranh, có năm điều lợi nói trên (như Ngụy đảng nước Tấn dời Xuân-Thu, chủ trương hòa với mọi có năm điều lợi), thực sự hiền nhiên không chối cãi được. Tuy vậy, dưới trời không có việc gì tuyệt đối toàn lợi mà không có điều hại cùng di cắp kè một bên.

### XIN NÓI ĐIỀU HẠI

1) Việt-Nam là nước Pháp thứ hai ở phương Đông. (xem nó gọi Đông-Pháp thì rõ), như kho ngoại phủ của Paris, dầm thấm sinh nở ở đây, đã 80 năm nay, một mai mất cả chủ quyền há phải vui lòng, hai tay bưng dâng cho người khác dâu, chỉ khuất với sức mạnh đây thôi. Bởi thế nên bè ngoài chịu nhìn đau đớn, nên giả làm bộ dáng thân thiện, mà bè trong ôm cái mộng-tưởng «Bá quyền Âu Mỹ» ở Á-dông không giây phút nào quên, ngày đêm cầu chúc cho Anh Mỹ đặc thắng. Cuộc chiến tranh kéo dài, một mai quân phản công Anh Mỹ có cơ hội tốt đạp chân dở bộ đến đất Đông-dương này thi quân nội-ýng có sức mạnh như Pháp thuộc Phi-châu mở cửa rước quân Anh Mỹ vào, đó là cái gươong rất rõ ràng vậy.

Điều hại nên phòng đấy là một.

2) Một nước đứng hàng văn minh đầu dâng, khoa-học nổi tiếng, chiến thuật cai trị thuộc địa rất là tinh-

xảo, mà sở trường nhất là cách ly gián, lâu nay phù-thực người Lào mà áp chế người Việt-Nam, không phải một ngày (có sự biến thì lùa quân Việt-Nam ra trước mà để lính Man Lào ở sau. Thúa nay thường xen lính Phi-châu, lính Án-dộ vào, không để đội quân nào toàn người Việt-Nam. Phàm các nhà ngục lớn, lính Việt-Nam thường ở dưới quyền chỉ-huy của người Phi, người Án (tức người Pondichéry thuộc Pháp), thứ thi lính Man, Lào và Mọi (vì không tin người Việt). Hiện ở Miền thượng-du giáp mọi, có cái mỏ-dáng «làm nội-chánh gọi quân lính», một giải trường-sơn cùng rừng núi Man, Lào, những vùng rậm rạp chân người ít di đến, biết đâu không phải là nơi chứa dấu quân khi dặng dùng làm căn cứ quân sự chờ lúc có sự biến. Nhọt ung thư dựa sát sau lưng làm hại không nhỏ.

Mỗi hại đáng phòng đấy là hai.

3) Cái cách phản diện tuyên truyền, dụng tâm rất khôn khéo, như tướng Pháp biện đầu nhập với quân Anh Mỹ (De Gaulle, Catroux v.v...), nhà đương cuộc Đông-dương bê ngoài vẫn gọi là «đảng nghịch bội phản», mà thực là tuyên dương thanh thế, tỏ cho công chúng thấy người Pháp chúng có hậu thuẫn hùng cường và anh-hùng cứu quốc, xoay dồi thị-tuyên dân chúng, nhứt là bọn trung với cơm áo và phái trẻ tuổi cạn lòng không khỏi bị lầm.

Đấy là điều hại thứ ba.

4) Trong khoảng mới khai chiến với Đức, có một số lính Việt-Nam sang Tây đến lối ba vạn (sau còn mộ thêm, vì có hai tuần đã ký đình-chiến, nên số mộ sau được tha về). Sau đình-chiến rồi, toàn số mộ binh

Việt-Nam còn ở bên Pháp, hóa làm linh làm thợ, làm nông hay nghề nghiệp khác, và sung vào đội quân Đức, hoặc theo đảng đầu nhập quân Anh Mỹ. Hiện ở dưới hiệu cờ chúng nó, lẽ cố nhiên bọn lính mờ dở phải theo lệnh trên, trải qua một lần huấn luyện, đã thành đội quân tinh thực. Thời thế xoay chuyển, một ngày kia Âu Mỹ thừa tiện phản công sang phương Đông thì mấy vạn lính Việt-Nam nói trên, tất bị chúng nó lợi dụng; đối với xứ Đông-dương, lính mờ ấy sẽ là đội quân cảm tử di xe lanh và đường quen; ngoài ra người Việt-Nam sang du-học và làm việc còn bên Pháp cũng đóng, «tên ở trên dày cung không bắn cũng không dặng» (thì tại cung thượng bất đắc bất phát 矢在弦上不得不發).

Đây là mối hại thứ tư nên phòng.

5) Hiện ở Đông-dương này không có cái gì là chính-sách giống như chúng nó cũng không có làm được việc gì. Duy có phò thực bọn đầy tờ, bóc lột dầu mỡ nhân dân; ngoài ra hằng ngày tuyên truyền thánh kinh «Vichy phục hưng» cùng các trò chơi thể thao vận động, đoàn hướng đạo, đua xe đạp, đá banh, đánh vợt, thường ngày cõi lệ với phái thanh niên bên Pháp như thở một hơi lỗ mũi, xa xa cùng hưởng ứng nhau. Bọn trẻ tuổi trong nước, không có học thức, hùa theo như chạy, mua vui rước cười, được một món thưởng gì đã cho là vinh dự vô thường, không biết trời đất gì nữa. Một mai bọn trẻ tuổi bị thế lực sai khiến, biết đâu không phải là đạo quân người chợ mà chúng hùa vào nơi chổ chết (tri chí tử địa chi thị nhân chiến 爭之死地之市人戰).

Đây là mối hại đáng phòng thứ năm,

6) Hoàng-quân Đại-Nhật-Bản dè áp trên xứ này dã hai năm nay mà còn dương cái địa-vị «nửa chủ nửa khách», người Việt-Nam vẫn bàng khuất trên con đường ngã hai «cả Đông cả Tây», «ở giữa hai bà già khó làm nàng dâu». Kẻ khiếp nhược di tới ngõ hẻ là quay gót; kẻ mạnh dạn cũng ném con chuột mà sợ dụng chạm đến khi dụng khác; còn người Pháp thi cái ngọn che dậy, khêu chọc rất là xảo-quyết, nào tạo vu, nào niết ra chứng cớ «thân Nga, xích hóa» «bài ngoại, nhiễu loạn», những tội danh đó muốn giả cho ai tự ý. Đó là chuyện cơm bữa thường thấy luôn.

Đối với con đường tân-trật-tự Đại-Đông-Á, trở lục ngầm ngầm ở trong, không phải là ít (nhà bộ nọ có cậu thuộc viên trên bàn có quyền sách «Nhật-ngữ», Bộ trưởng dò biết cho là việc đại nguy hiểm, tư trình thay bồ nời khác; ngoài ra vì có «tình nghi thân Nhật» mà bị đổi, mang lụy, nhiều người lấy làm tự nguy).

Đây là điều hại thứ sáu.

7) Cuộc Trung-Nhật chiến-tranh mở đầu hai ba năm, vài tỉnh Trung-Hoa liền biên-giới Việt-Nam (Quảng-Tây, Văn-Nam), quân-khi nước ngoài du nhập nội địa Trung-Hoa, gởi kin chờ ngầm, nèo đường trên rất là dắc lực. Nay đường vận-du quân-khi dò dẫm, tuyệt, song chính-phủ Trùng-Khánh cùng Anh Mỹ và Nga cùng ký quân-sự đồng-minh; Án-Độ, Úc-Châu, Trùng-Khánh và Tây-bá-lợi-Á, cẩn-cứ quân-dịch còn chưa quét sạch. Hễ có chỗ hở thì có chuyện «ám dẫn, tiêm thông», «lậu sự du dịch», sự thê tất có, biên-giới Bắc-kỳ thường bị tàu bay quân địch oanh-tạc cùng những thuyền vận-tải tàu ngầm quân địch đánh chìm, những án đã phát ra là chứng thực rõ rệt. Hang kiến vỡ dé, lửa tàn cháy núi; đây là mối hại thứ bảy.

— 70 —

8) Quyền lợi chúng nó ngồi hưởng đã lâu cùng phái trung thành mà được chúng nó phò-thực, gốc rễ bám khắp các yếu-diểm trong triều ngoài quan. Phái « duy trì hiện trạng », bùa bọn tránh hổ ra khắp nơi, vận động đủ cách, như phô rằng « chánh phủ dưới quyền bảo hộ người Pháp là hợp với dân nguyện », chính là bọn bù nhìn do giày máy trong màn diễn kịch ấy kéo dứt sai khiếu, làm cho nghe thấy xôn xao, lòng người nghi hoặc, mối nhiều loạn phía sau nền trật tự mới Đại-Đông-Á, bọn nói trên là bọn có thế lực dãy. Đó là mối hại thứ tam.

9) Khoảng giữa Nhật-Bản và Việt-Nam có cái hào sâu cách biệt, chúng bèn nhân chỗ trống ấy, đào ngạch xây hầm, xoi bên này lấp bên kia, bẽ ngoài tỏ ra cái bẩn dango « không có chúng nó干涉 ra cuộc nội loạn », mà bẽ trong thi cái ngọn xảo « nó chiếm điều ơn mà trút mối oán cho người khác » như vật giá vọt cao, nó quy tội cho bọn đầu cơ mà chúng nó chính là then chốt cầm gốc cuộc đầu cơ. Nam-kỳ sẵn gạo dồi dào, nếu thông lưu dễ dàng, trong nước làm sao có nạn đói. Chúng nó mượn cớ chiến tranh và quân sự, phô rằng xe thuyền bắt dùng về việc binh nên vận tải khó khăn...). Theo cách hành vi của chúng nó, lòng tham quét biển, dây đất Việt-Nam này chẳng bao lâu sẽ thành ra ruộng đá (thạch diền), đất không sanh sản. Trong vùng thạnh vượng chung Đại-Đông-Á mà có xứ như chậu úp dưới vòm máy đèn che phủ, bóng sáng mặt trời không dọi vào, thì vùng thạnh vượng chung này sao cho viên mãn được?

Đó là mối hại thứ chín.

10) Cuộc chiến tranh kéo dài, Anh Mỹ được thắng, chúng nó lấy làm sướng bụng đã phần; nếu Anh Mỹ

thua, nó cũng viện cớ hợp tác với « Trục », vận động khêu bát, cố giữ giải đất này, áp chế nhân dân Việt-Nam, quyết dành cái địa-vị có sức mạnh ở trung gian. Thế là cái mục đích « Á-châu của người Á-châu » không sao triệt-dè được. « Một ngày thả giặc đè họa và dời (nhất nhật tùng dịch sở thể chi hoạn 一日縱敵數世之患), « Trời cho không lấy, trả lại mang hại » (thiên giữ bất thủ phản thụ kỳ ương 天與不取反受其殃), câu danh ngôn của hiền triết phương Đông, kinh nghiệm đã lâu.

Đấy là mối hại thứ mười.

Như trên đã nói, duy trì hiện trạng xứ này, vẫn có điều lợi, có lợi tạm thời trong thời kỳ chiến tranh, mà cái hại thì không chỉ ở hiện-tại mà thôi, lại dè mối hại về tương-lai, không làm cho triệt dè được câu « thời không trở lại hai lần » (thời bất tái lai 時不再來) của cõi nhân, nên lắp đi lắp lại thay!



## Việt Nam chuyên thuộc dưới một chủ quyền chân chính với bốn đại cương trật tự mới Đại Đông Á

\*

« 2 mối lợi cùng cần nhau thì lấy bên nặng, 2 mối hại cùng cần nhau thì lấy bên nhẹ », hai điều so sánh nhau như trên đã bày, tưởng không đợi so sánh lại nhiều lần, mà nên quả quyết làm ngay đi.

Huống rắn rời một bước mà đánh đồ hiện trạng xứ này, Việt-Nam được có chủ quyền chân chính độc nhất thì sao?

Cuộc thánh chiến Đại Đông-Á, mục đích độc nhất dã nêu 4 điểm đại cương trên con đường trật tự mới mà toàn cả dân tộc Đại-Đông-Á đều cùng nghe :

- 1º) Kinh-tế hỗ trợ;
- 2º) Bình sự hợp tác;
- 3º) Văn hóa câu thông;
- 4º) Nội chính tự trị.

Do chõ kiến giải của tôi mà không nên lầm thì nước Việt-Nam chúng tôi có Chánh-Phủ thống nhìt trung ương tập quyền, đương có tinh thể như dưới:

1) Chủ quyền Kinh-tế, hiện ở trong tay người Pháp, riêng nói tự lực sinh sản cùng vật sản thiên nhiên người Việt-Nam chỉ được hưởng 2, 3 phần 10, ăn cái thừa thải (như 1 mẫu ruộng dân nghèo, nào thuế chánh ngạch thuế tăng hạng và tỷ lệ cùng tập thuế không kẽ

xiết), ngoài ra cái gì cũng bị chúng nó xâm đoạt. Hiện chúng nó nhận chịu khoản cung cấp cho Hoàng quân không rõ bao nhiêu, song đều là lấy máu mồ của dân Việt-Nam cả. Một mai thuộc dưới chủ quyền chân chính tự-trị, đói thì dễ ăn, khát thì dễ uống, sanh kế của người Việt-Nam được khỏi cái khổ can thiệp và bóc-lột thi súc sanh sản có lẽ tăng xấp lên, như vậy được tho cái khổ trước mắt. Huống các món thuế ngoại ngạch như xe, thuyền, bưu-diện, rượu, nha-phiến, kiềm-lâm, thương-chinh, nhập cảng, xuất cảng.v.v., người Việt không được biết đến, số ấy to tác biết bao; chưa kể mở mang nguồn lợi kia.

2) Bình sự hợp tác « như trước đã nói đòi tướng không đòi quân » (dịch súy bất dicli tốt 易帥不易卒) thì ở dưới chủ quyền chân chính mới, những người lính đã luyện tập đều là binh mà công-khai chiêu-mộ bọn tinh-nguyên tướng không ít.

3) Còn việc văn-hóa, trước 30 năm lúc còn bể quan tỏa cảng hải cấm rất nghiêm, mà con đường Đông học mới có kẻ hở tỵ ty, phong triều vừa nhóm dậy, trong khoản hai ba năm (1905-1907) bọn thiểu niêm mạo hiềm chùng lén tách sang tận xứ Phò-tang đã có số trên hai ba trăm. Vả lại Tây-phương với Đông-phương tình hình không đồng nhau, lẽ giáo phong tục cũng khác, đường biển cách xa đến ngàn muôn dặm, khoản học phí lại to kềnh mà bọn quan thần Việt-Nam cùng nhà giàu cho con em sang Pháp học, cốt tim cho được thứ « trang sức phẩm » là mảnh bằng tốt nghiệp. Huống Việt-Nam với Nhật-Bản chỉ một chiếc thuyền bồi như Đại-Ôi Trùng-Tin đã nói « cùng là học trò Khổng-Tử » (Khổng-Tử môn đồ 孔子門徒), tánh tình phong tục gần giống nhau, lại đồng văn đồng chủng, đồng

màu da, văn hóa câu thông rất dễ dàng như nước với sůa hòa lẫn nhau, không phải như văn hóa đông tây như cái vuông với cái tròn trắc nghẽch không ăn nhịp học tây khó học là chừng nào, cái đó dễ hiểu.

4) Bốn đại cương trên nền trật-trụ Á-Đông đã vạch như trên đã nói, Chánh-Phủ Hoàng-quân dưới bàn tay sát tới một bước nữa, thi ở xứ Việt-Nam này, 3 đại cương trước « binh sự, kinh-tế, văn-hóa » có thề như chè tre, theo lưỡi dao mà di thẳng. Duy có vấn đề thứ tư (nội chánh tự trị) danh chánh ngôn thuận, tất tự người Việt tự động theo chỗ tôi thấy thì hiện tại

(Kiểm duyệt thời Nhật thuộc bỏ cả trang)

8) Tề thuốc mạnh thế nào?

Điều nói dưới đây đối với chương trình dự trù của thương-quốc cũng phương châm mà trưởng-giả toan liệu đang tấn hành, tôi là người ngoài cửa (ngoại môn hán 外門漢) không rõ có điều gì dề ngõ không? song trong lòng đã cho là phải, nên phải nói thực không dám dấu. Nếu dùng dặng thi chọn lặt lẩy, bằng không thì gát xó là tốt.

Theo sở kiến của tôi mà không làm thì tề thuốc ấy chính bài thuốc đã kinh nghiệm trong chiến cuộc hiện thời vì thuốc cần dùng đều sẵn có trong đây danh y Phò-tang :

a) Bất luận miền đã chiếm và chưa chiếm đều phải bình trú khắp, buộc quân chúng nó đều phải nạp khi-giới và thôi ngũ, và đổi dân nó, mộ công binh, thu cả các Cơ quan giao thông cùng vận tải v.v. Đức đã ký định chiến với Pháp mà lấy cớ quan hệ về Quân sự cùng thuộc-địa Pháp ở Phi-Châu bị xâm, thi ngon cay

nghiệt (Bắt cỏi khi giới), ở Đông-Dương những tần kịch tàu lặn máy bay thỉnh thoảng phát hiện như muỗi già tội gi không thiếu chi chứng cớ. Đây là vị công phat trong tề thuốc.

b) Gây dồn hoặc do người Việt tự động mà Hoàng-quân cùng đại biều ngoại giao Nhật-Bản can thiệp đứng địa vị điều dinh như tần kịch xung-dột ở biên giới Đông-dương Thái-Lan nằm trên, do chỗ dê nhúng tay vào như « cầm cán búa đốn cán búa », nguyên tắc không xa. Đây là vị bồ chinh khu tà trong tề thuốc.

c) Chính phủ mới dưới chủ quyền quân chính-phủ sản sinh ra như chính-phủ Mãn-Châu, chính-phủ Nam-Kinh, đã có lệ trước. Song tình thế Việt-Nam đặc biệt, không giống hai gương nói trên.

Mãn-Châu đã tuyệt rồi mà dựng lại là khỏi nước đã diệt mà nối nước đã dứt (hung diệt kế tuyệt 猛滅繼絕); Trung-Hea còn có Chính-phủ Trùng-Khánh kháng-chiến mà biệt lập ra Nam-Kinh Chính-phủ là dưới kẻ nghịch mà giúp phe thuận (khu nghịch trợ thuận), 駕逆助順 dề mục vẫn đơn giản. Còn Việt-Nam một nước mất quyền đã lâu mà một giải Đông-dương, hiện ở dưới chủ quyền Hoàng-quân còn có 3 lớp chính-phủ: Chính-phủ VICHY, Chính-phủ Đông-Pháp và Chính-Phủ Việt-Nam. Việt-Nam không tham dự cuộc chiến tranh này, trên trường Quốc-tế ngoại-giao, cũng không có tư cách trung lập, mà có hai tầng thân thiện: Việt-Pháp thân-thiện và Nhật-Bản Đông-dương thân-thiện, ở giữa trường hiệp « dở vàng dở trắng » « nứa Á nứa Âu », kẻ bị Giáp kéo người bị Ất lôi, lúc xoay bên tả, lúc xoay bên hữu, thành diễn ra cái hiện tượng quái lạ như cái mắm cát rời, không nhóm họp lại

thành một khối, cùng một vền tơ rỗi không biết gờ mối manh thể nào. Trước trường hợp như trên, nếu không trải qua một trận sấm rung gió day, quét trừ sạch sẽ thì chính-phủ tập quyền trung-ương chân chính không sao thực hiện được. Mà không có chính-phủ trung-ương tập quyền chân chính, thì nước Việt-Nam trong vùng thanh viêng chung Đại-Đông-Á mà gọi rằng «nội chính-trị tự trị» không có chỗ đứng chân. Bởi thế trên kia tôi nói tề thuốc mạnh cùng như trong thơ của trưởng giả nói «Đánh dấu chấm cuối cùng trong đoạn sử Việt-Nam vong quốc», tức là thu hồi chủ quyền nội trị mà kiến thiết một nước Việt-Nam mới vậy.

Theo sở kiến của tôi, đối với vấn đề trọng đại này, những người chân chính ái-quốc trong nước cũng một số ít có tri thức vẫn nhận là sự hy sinh không tránh được, song chỉ gánh phần tá sự thôi còn vị thuốc đứng đầu trong tề thuốc mạnh nói trên thì ngoài trưởng-giả ra chưa có ai thay thế. Dương giữa thời-kỳ Đại-Đông-Á chiến-tranh này, như kế hoạch dự định của Trưởng-giả đã được Thượng-Quốc tán-trợ, Hoàng quân đồng linh và các nhà chính-trị ngoại giao, theo ở trong mà chủ trì mưu mỏ thắng toán đã có thực lực đi kèm ở sau, thì danh chính ngôn thuận, nên có tiếng gọi người mở đường đi trước, tức là lấy tư cách «Việt-Nam Phục Quốc đồng minh Hội Hội-Trưởng», tuyên bố lich-sử «Phục quốc hội» cùng tôn-chỉ mục-dịch trên sứ phuơng Đông gọi là «kê tội đến đánh» (thanh tội tri thảo 罪致討) cùng «ra quân có danh» (sư xuất hưu danh 部出有名) tức là lời thề lúc xuất sứ và hịch quân lệnh.

#### ĐẠI-Ý.—

(Đoạn nãy cốt nói người Việt-Nam tr-dòng, nay ngày mồng 9 tháng 3 (Hoàng quân Đại-Nhật-Bản làm thay cho cả nền lựu trích).)

«Cuộc bang giao Pháp-Việt căn cứ theo hòa ước 1,884, «chính phủ Việt-Nam nhận nước Pháp làm nước Bảo-hộ, có giao hảo với nước nào phải có nước Pháp đồng «ý, còn chủ quyền nội trị của nước Nam chính phủ «Pháp cùng tôn trọng không được xâm phạm đến...». «Tờ hòa ước cùng ký, nét mực chưa ráo, người Pháp «đã không làm đúng theo lời ước lại trước tự ý dày «vò đoạt cả chủ quyền nội trị của chính phủ Việt-Nam. «Tự dụng nhân hành chính, lập pháp lý tài, cho đến «trong dân gian, một sợi tơ, một hột lúa, không cái «gi gì không can thiệp và tước đoạt. Chính phủ Việt-Nam «dưới quyền người Pháp, không hiểu quyền lợi được «hưởng đã định trong hòa ước là cái gì, cam lòng vứt «bỏ; tha hồ chúng muốn bỏ ai đặt ai tự ý, con cháu «Hồng-lạc, bẩm như cá với thịt, đất nước chìm ngầm, «dân sinh khô héo, đến ngày nay dân cùng của hết, «cả nước kêu van, còn sống buổi mai không biết đến «buổi chiều, không biết theo đâu.

«Nước nhà gặp nạn, trời đất mở lòng, kẻ bất-tiểu «này, nhờ công gầy dựng của tổ tông, ôm cái chi «nguyễn nôi giống cạnh tranh đường sống còn, đau «lòng nhức óc, lấy việc rửa cùu phục-quốc làm gánh «mình phần lo sợ, phần phấn khởi, trước đây 30 năm, «trận Nhật-Nga chiến tranh (1904) đã tin chắc Nhật-bồn «là nước tàn tiến phuơng Đông, sẽ là vị an-nhàn độc nhất «giải thoát cái khổ ách Âu, Mỹ cho các dân tộc da vàng «Á châu sau này; cùng một và ban Đông-Chi mạo-hiềm «vượt biển tách mình sang tận nước Phò tang cầu cùu «viên và nhờ giúp quân khí, như Thần-Bao-Tư, tôi nước «Sở, sang khóc sân Tần mà xin quân cùu viện. Trời «không dứt người, nhờ Thượng-quốc giúp đỡ một nhóm «quân Áp-luân của vua Thiếu-Khương lo khôi phục nền

« nhà Hạ (1), 3 ngàn quân Việt ở núi Cồi-kê, thề quyết « đánh úp nước Ngô mà trả thù (2), nǎm gai něm mặt « súc chí chờ thời, nay đã 38 nǎm, trong ngoài ai nấy « đều nghe biết.

« Nay thì, tôi người Pháp đã đầy chuỗi, đạo trời có « vay có trả, cuộc Âu chiến mở màn, quốc đô Pháp « PARIS bỏ ngõ, nước chúng nó không tự bảo được, « còn ai bảo hộ ai? Đồng thời cuộc chiến tranh Á-Đông « bùng ra, Thiên Hoàng một giận đứng dậy, Anh Mỹ bị « xua dãy, Hoàng quân đến dâu, lần lượt quét đến dãy. « Nước Việt-Nam ta cùng các dân tộc da vàng Á châu « ở trong vùng trật-tự mới, kẻ bắt tiểu nầy, trên vị « thần-linh tò-tòn, miếu xã dưới vì hai mươi triệu đồng « bào, mừng rǎng minh được làm một phần tử trọng « yếu nước Việt-Nam trong vùng thịnh vượng chung « Đại-Đông-Á. Lấy Phi-châu thuộc địa Pháp làm gương « (mở cửa ruột quan Anh-Mỹ) không nỡ ngồi nhìn Tồ- « quoc chòng theo dấu xe úp ấy, hiện phục quốc quân « đã tồ chức, mài gươm chùi súng, chứa súc dã lâu, « nay mai sẽ dong thẳng về nước, vì hai mươi triệu « đồng bào tồ quốc hỏi tội người Pháp, tuyên cáo thế- « giới, tiêu thủ Hòa-Uớc Pháp-Việt 1884, khôi phục « chủ-quyền Việt-Nam độc-lập, xoay lòng trời theo ý « dân, đổi nước cũ ra mạng mới, cùng nước Đại-Nhật. « bắn đế-quốc, đồng lòng hiệp súc với các dân tộc Đại- « Đông-Á, chen vai thích cánh cùng nhau bước trên con « đường độc nhứt « vùng thịnh vượng chung trật-tự mới « Đại-Đông-Á ».

« Vì thế, nay có lời tuyên cáo này trong nước cả « triều dã quan, dân, sĩ, thư, Hoàng-tộc, giáo dân, công, « thương, nông, binh, các giới, sớm rõ đại nghĩa, bỏ cũ « toan mới, đuổi tà về chính, ai vi tồ quốc giúp súc, sẽ

« được ghi công tướng lục. Bằng như chấp-mê không « chịu giác ngộ, hùa kẽ nghịch làm điều ác, quân trời « sẽ không dung thứ. Luật quân rất nghiêm minh, công « thi thường, tội thi phạt không riêng tư ai. Hiện Pháp- « kiều các giới đã lương thiện, biết nhận điều ác của « chính-phủ chúng nó đã thi-hành ở đây, ăn năn dồi « lòng quy thuận, Phục-quốc-quân không thèm nhớ cái « ác đã qua, xem như kiều-dân khác, nên ai bội nghịch « sẽ nghiêm trị không tha. Lời bố cáo này thảy đều « nghe biết.

Than ôi! Trùng-Nhỉ ở ngoài 19 nǎm, số đã xấp bội, nhà Hán gấp ách vận 6,7 dời, nay đến thời trung-hưng. Chúng chi nên thành, dân mượn quạt kia che bụi, lòng người xiêu về bóng sáng, chờ xem mặt nhật lại trưa.

xx

Lời tuyên-cáo trên nếu được Thương-quốc, các nhà đương cuộc cùng đại biều ngoại giao đồng ý, nhằm thời nào thích đáng mới phát bối, hoặc thêm bớt hoặc trích dịch ra Pháp-văn, Nhật-văn và dăng :

a) Báo Nhật-Bản, vì Thương-quốc là trung-tâm tối cao vùng tân trật tự Đại-đông-Á.

b) Báo Nam-kinh Trung-Hoa, vì giày quan-hệ trên lịch-sử, cảm tình Hoa Việt rất đậm thắm.

c) Báo Thái-lan, vì đời Cao-Hoàng trung-hưng, có tình quan-hệ giữa Xiêm Việt, các công-thần Vọng-cács, quốc-sứ ghi chép rõ ràng và Thái-Lan là nước tự chủ lảng giềng.

d) Moặc trực-tiếp hay giản tiếp gởi cho chính phủ Pháp Vichy.

e) Hoặc trực tiếp gởi cho chính-phủ Đông-Pháp và Nam-Triều.

g) Trong ngoài in truyền đơn tùy tiện phát bő.

(Nếu các chô trên đều phát bő một trật càng tốt).  
Lời tuyên cáo trên sẽ có ảnh hưởng như dưới :

1) Sau lời cảnh cáo xem xét chúng nó ứng-phó thế nào đặc biết hành động của chúng.

2) Khêu gợi quan-niệm ghét kẻ cùu, nhớ nước cũ, tăng nhiệt độ ái-quốc lên.

3) Trong cách vô hình, ngầm ngầm xoay cái thành, kiến « khuynh tả » của một phái, chuyên chú tầm con mắt vào hiện cuộc Quốc-gia và Đại-Đông Á.

4) Bọn tránh hờ hiện trung với miếng cơm túi áo, biết có điều đáng lo ở sau lưng, có chô kiêng nè, không dám ngang dọc cả gan làm điều quá ác như trước.

Đến khi nhúng tay vào thì miền Nghệ-Tịnh, Nam Ngãi là thích hợp, vì xứ sản xuất cách-mạng. Di-Dân ngoan với nhà Châu, trung với nhà Tống còn sót một ít, song hiện thời linh tinh rời rã, chưa có phần-tử trung kiên, tôi xin nói thực không dám che dõi, e lầm đến việc nước.

Tôi vốn không phải chuyên nghè thầy thuốc, mà nói nghè thuốc, vẫn tự biết là vu-khoát, song đã từng nghe câu nói của danh-nhân Tô-Đông-Pha :

« Tôi dâng lời nguy cũng như nhà danh y dùng thuốc, thuốc vẫn do tay thầy thuốc dâng lên, mà phương thuốc thường là từ người xưa truyền lại, nếu phương thuốc dâng kinh nghiệm trên đời thì không cần là tự mình sáng chế ra ».

Đây là thuyết mảnh tề của tôi vậy.

Và chẳng muốn gieo giống lúa tốt, trước phải dầy đất cỏ; muốn mở đường lớn, trước phải dọn dẹp gai góc, mà muốn cho có dứa con tốt, lẽ cõi nhiên là không sao tránh cơn sanh đẻ đau khổ. Xưa nay phàm cuộc đời cũ thay mới mà dung dưỡng kẻ gian làm lối lây lắt, phục quốc một cách dẽ-dàng, thường đẽ lại lầm chuyện rắc rối về sau, cái đó không lạ gì, chỉ vì gây cái nhân « bất, triệt đẽ », nên hưởng cái quả « bất, triệt, đẽ » đầy thời. Bởi vậy nên nói « nội chánh tự trị » không thể trông mong vào « hiện trạng Việt-Nam » ngày nay. Tôi đã trông trước xem sâu, nghĩ kỹ xét cùng mà sau mới bày tỏ, chứ không phải là lời cao luận đâu.

Tuy vậy, phàm việc gì cũng cần phải có thực lực chờ không phải đem tiếng trống suông mà làm dặng, kia chúng nó thủ đoạn đã cao cường xảo quyệt và c những cái-thể quyền lực sẵn có, quỹ kế sẽ thò ra lưng tung, hoặc dùng cách che lấp theo ngọn sở trường mượn cờ « trung cầu dân ý » (hiện dân Việt-Nam, vì nhiều cờ chưa có thể phát-biểu công-ý được, nếu người Pháp yêu-cầu như thế nên cự tuyệt và bác khước hẳn đi, không thì trúng phải mưu lừa phản của chúng), hoặc niết tạo ra cái giả diện bề ngoài « nhiều loạn trong nước », dặng tỏ rằng không chúng nó thi không có dàn áp mồi loạn, đẽ làm cho phần đông nghe thấy sanh ra làm lạc, đại khái như :

a) Linh tập với binh-dân xung đột nhau.

b) Biên giới Man Lào cùng miền các dắt mọi rực rịch khuấy rối.

c) Bọn tránh hờ cùng quân vò lại ngầm ngầm ở trong xui dực.

d) Trộm cướp kiếp lược trong hương thôn v.v...

Những mối nhiễu loạn nói trên, ở đâu cũng có thể dốc sủ gây ra tân kịch rắc rối. Bởi thế nên « bắt chúng nó lột khi giới cùng » đặt hiến-binh nhiều nơi » là nước cờ trước tiên, không thể thiếu được.

(1) Nhà Hậu bị Hậu-Nghệ cướp nước, vua Thiệu-Khương nương một ấp nhỏ nhô mà phục quốc.

(2) Nước Việt bị nước Ngô chinh-phục, Câu-Tiễn nương nâu ở Côi-Kê, sau diệt Ngô trả thù.



## Bước đầu tiên trong cuộc nội chính-trị.

Nước Việt-Nam được độc-lập ở dưới chủ-quyền chân chính thì nước cũ mạng mới, cần gươm Thái-A ở Tây, ẩn duỗi bùa di, đại cương kiến thiết, đã có chương trình « tân trật-tự » Đại-Đông. Á mà Thượng-quốc đã dự trù, tùy tài thích dụng, chiếm chỗ dật dã, hướng-dạo-sư do Phù-Tang đào tạo lâu nay, há không phải đã tính đến ngày nay sao ? Nên tôi không dám bàn phiếm. Duy phần chỉnh đốn nội-chính, cùng bước đầu thu phục nhân tâm thi trên lịch sử phương Đông có vài cái gương đời trước đáng làm gương cho việc sau :

1º) Trừ hà-pháp nhà Tần cùng dân ước pháp 3 điều (trừ hà-pháp ước-pháp tam chương 除奇法約法三章)  
(1) (Đây là nước cờ Hán.Cao-Tồ diệt nhà Tần, dựng nghiệp nhà Hán).

2º) Làm trái ngược lại (phản kỵ sở vi 反其所爲)  
(2) (đây là nước cờ rất ôn hòa diệt Hạng-Võ lấy phần thắng cho Cao.Tồ. Lời khuyên của Hán-Tin.

Trên là vài tân chính khởi đầu, lấy đơn giản thay pháp luật phiền phức, lấy chân chính đổi ngược chính, ở giữa thảm ách « lửa hồng nước ngập » mà được cái chân chính « cõi giày treo ngược » thì cá đưa về vực, chim chui về rừng, tự nhiên có cái xu thế không vời mà đến, sấm sét mưa móc, đều day vào trong ấy, mù sầu khói thảm, trở hóa ra ngày sáng mây từ; đã làm một phần tử trong vùng thanh vượng chung Đại-Đông. Á, dầu có mưa dồn gió dập, thượng quốc Phù-Tang, có dề nước Việt-Nam ra ngoài nhà lớn che chở ấy sao.

(1) 3 điều giết người phạm tử hình, làm người bị thương và trộm cướp bị tù tội.

(2) Khuyên Cao-Tồ làm trái chính sách của Hạng-Võ.

## X. — TỔNG KẾT

Nói dã quá dài, röm rác dày trên mặt giấy, thay là điều trên và mươi năm nay, tai nghe mắt thấy, ghi nhớ trong não, cùng do hoàn cảnh tiếp xúc, suy nghiệm và trực giác mà góp lặt, tạp nhợp lộn xộn, không có mảy may tính chất khoa-học, càng kéo càng dài mà tò tăm còn nhiều mối chưa nhả hết. Cầm bút đến đây sức nhớ Cụ Sào-Nam lúc mới đáp chân trên đất Nhật-Bản (1906), có một ít văn-kiện quan-yếu, lược trích vài câu, thay lời tổng kết:

1º) « Rời đất một tiếng khóc đã từng biết nhau, mắt đọc sách mươi năm thành nhà thông gia (lạc địa nhất thanh khóc tiễn dĩ tương tri, đọc thư thập niên nhân loại thành thông gia 落地一聲哭便已相知；讀書十年眼遂成通家。)

Lúc mới đến Hoành-Tân, dưa danh-thiếp cùng bức thư cho Lương-khai-Siêu Âm-Băng tiên-sinh (danh nhân Trung-Hoa, sau cuộc « Mậu-tuất chính biến » sang Nhật-Bản làm chủ Tân-Dân Tùng-báo), nhờ Lương giới thiệu với các nhà yếu nhân đương đạo Nhật-Bản, trên là một câu thống thiết trong bức thư dưa cho Lương.

2º) Chim con mất ô, khách qua đường thấy mà nang nịu, trẻ con té giếng, người trông thấy ra tay cứu vớt; huống 20 triệu đồng giỗng dương khát khao chờ trông kia (sở điều thất sảo, hàn giả vị chi noãn dực, nhủ tử nhập tĩnh, kiến giả vị chi thủ viễn, huống nhị thập triệu ngao ngao dãi bô chi đồng chủng tai! 雛鳥失巢行者爲之卵翼，孺子入井，見者爲之手援，况二十兆噦噦待哺之同種哉！)

Trên là câu mở đầu bức thơ dâng lên Bá-tước Đại-Ôi Trùng-Tin thủ-lãnh chính đảng và nguyên-huân Nhật-Bản. Câu ấy tỏ tình cắp bức, cả tiếng kêu cùi vội gấp không chờ đợi lâu được và nước mắt cũng tuôn theo tiếng kêu...

3º) « Qua rồi có lại, đạo đời dương giữa bĩ hối thái sang, co mài phải buông, lòng người cầm cả quyền thời trời lợi dắt (vô vãng bất phục, thế đạo dương bĩ chung hái thi chi xung, hữu khuất tất thán, nhàn tam ốc địa lợi thiên thời chi bình 無往不復，世道當否終泰始之衝；有屈必伸，人心擅地利天時之柄) .

Câu mở đầu nói đại cuộc thời thế.

4º) Thịt dứt miệng tham, quả hùm béo kia nào chán; lửa lan nhà lớn, e bầy sẻ hầu bị thiêu (nhục hạm hung hào, quả sài lang chi nan yêm; hỏa diên đại hạ, bi yến tước chi tương phản 肉唇凶饑，果豺狼之難厭；火延大廈，悲燕雀之將焚).

Câu này tả tình trạng nguy khốn trong nước.

5º) Rửa cái nhục năm mươi năm nô-lệ, dừng đê nhớp trên sủ xanh; dựng cái nền muôn ức thuở thăng bình, chỉ tin cậy nhau nơi lòng dỗ (tây ngũ thập niên nô-lệ chi tu, vô ô thanh sủ; tạo ức vạn thế thăng bình chi nghiệp, sở thị xich tám洗五十年奴隸之羞，無汚青史；造億萬世昇平之業，所恃赤心).

Trên là câu kết khuyên người trong nước.

Trên trích trong bài «Kinh cáo quốc dân» (năm 1906), câu giữa và câu kết 3 câu.

Ba buổi mai ngày xuân xin chúc phúc lành (1) (Tam triều cốc dân, kinh chúc hường hy 三朝穀旦, 敬祝鴻禧).

(1) Thơ này viết xong và gửi vào ngày 1 tháng 1 năm Quý Vị (5 tháng 2 dương lịch năm 1943), ngày ấy người xưa gọi là ba cái buổi mai sớm: buổi sớm ngày, buổi sớm tháng và buổi sớm năm, nghĩa là ngày mới tháng mới năm mới.

HẾT

## LỜI BẠT

Bức thơ nầy nguyên thảo bằng chữ Hán, viết xong và gửi tại ngày 1 tháng 1 năm Quý-Vị Âm-lịch (5.2.43) trước Tiếng Dân bị đình bản gần 3 tháng (28.4.43) và trước cuộc đảo chính (9.3.45) trên hai năm.

Trong hai năm đó, đối với thời-cuộc, tôi có cái nghĩa vụ nghiêm giữ bí-mật, chưa tiện công-bố. Nay thời-cuộc thay đổi mau chóng (1), tháng khác mà năm cũng không đồng. Đồng-nhân nhà in TIẾNG-DÂN cùng một và bạn tương tri, khuyên tôi dịch bức thơ nầy ra quốc-văn-đặng ấn-hành, lưu lǎm ảnh phản chiếu về thời-kỳ ấy và cung một món tài liệu cho nhà sử ngày sau.

Nếu ý các bạn nói trên, tôi tự xét đời sống sót sau vận kiếp nầy, không làm gì bồ-ich cho đời, chỉ lừa cái trách-nhiệm còn là nhà học-giả đối với quốc-dân, không dám không gắng. Vả chăng, có bức thơ nầy với trạng-thái trãm-muộn trong thời kỳ hai năm trước cuộc đảo-chính, có thể bồ-một vài chỗ thiếu cho bức thơ trả lời chung (2) mới công-bố đây.

Vì có nói trên nên tôi cho phép nhà in TIẾNG-DÂN ấn hành (3).

Biết tôi chăng? Hay lại tôi chăng? Người sau tự

có tâm nhẫn, tôi không thể biết chỗ đó. Chỉ mong bạn đọc xác nhận bức thơ này thuộc về thời dĩ-vãng, không phải chỉ vào hiện-tại và tương-lai, thế là đủ.

Thuận-Hoa ngày 16 tháng 6 năm 1945  
MÍNH-VIÊN lai ghi

(1) Tức cuộc đảo chính 9-3-45.

(2) Sau cuộc đảo-chính Nhật ở Đông-Dương ngày 9-3-45, Cụ Huỳnh Minh-Viên vẫn giữ thái-dộ bình tĩnh, lại không nhận lời mời của người Nhật và chính-phủ đương thời ra tổ-chức Nội-các, nên anh em xa gần khó hiểu thái-dộ Cụ đối với thời-cuộc, hằng ngày có không biết bao người tới nhà riêng Cụ hỏi dò ý-kien, khiến Cụ không thể trả lời riêng từng người một, phải có «Bức họ trả lời chung» hay là «Ý-kien tôi đối với thời-cuộc». Sau đó nhà in TIẾNG-DÂN có xuất-bản đề là «Ý-kien Cụ Huỳnh-thúc-Kháng đối với thời-cuộc».

(3) Năm 1946, nhà in Tiếng-Dân có lấy một đoạn trong bức thơ này in thành sách.

Sách do Bác Sĩ Hà Ngọc Thuần  
QY13HD, Úc Châu 17 Feb 2015  
biểu Quán Ven Đường

# KHÔNG - HỌC - ĐĂNG

## 孔 學 燈

BỘ SÁCH MỌI NGƯỜI  
TRÔNG ĐỢI ĐÃ CÓ

Khổ 16 × 22

Đặc biệt . . . . .	400\$00
Thường . . . . .	300\$00

(ở xa thêm cước phí)